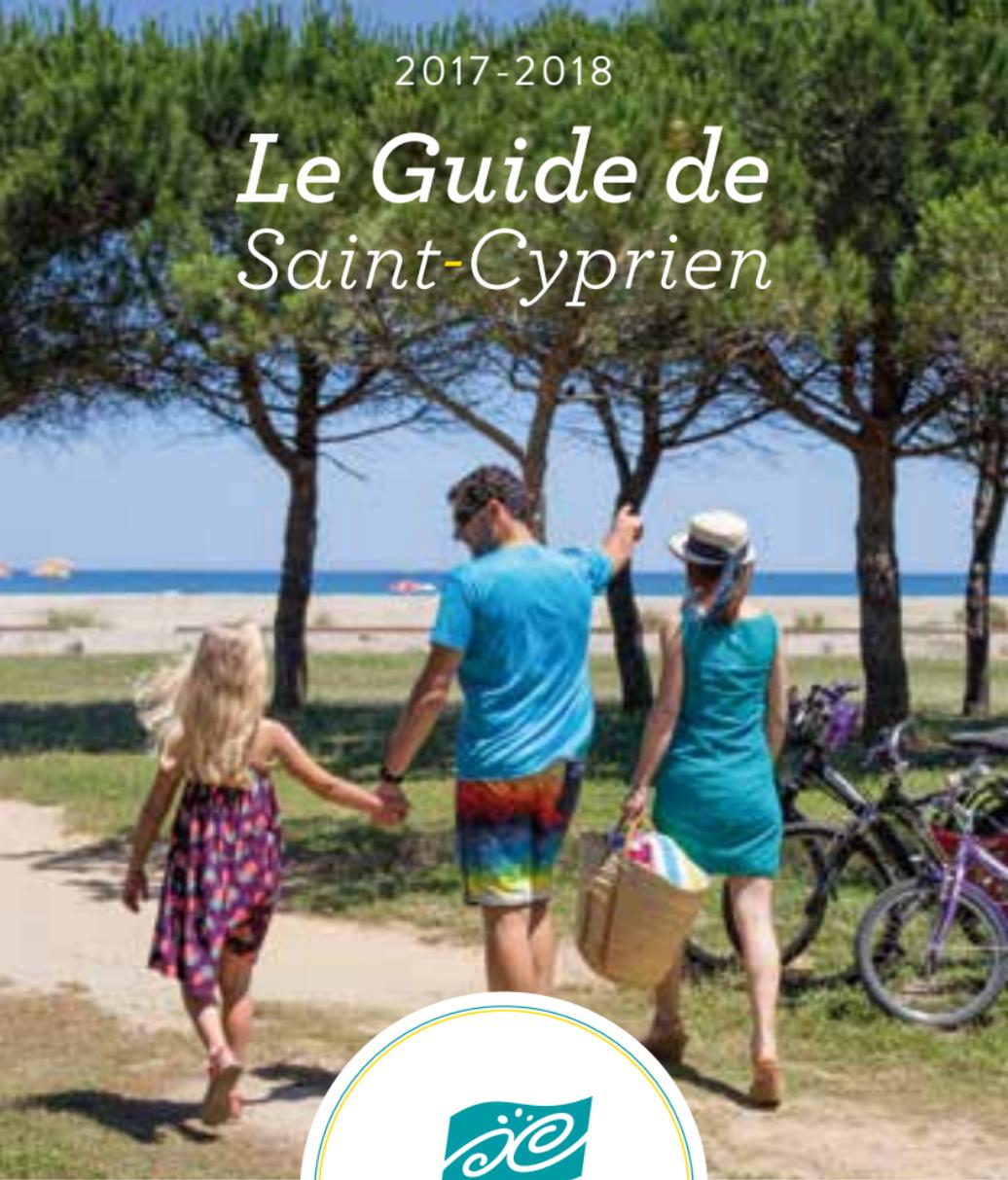


2017-2018

# *Le Guide de Saint-Cyprien*



**Saint-Cyprien**  
MÉDITERRANÉE



[tourisme-saint-cyprien.com](http://tourisme-saint-cyprien.com)

## Laissez-vous guider !

Le guide pratique 2017 est conçu pour vous simplifier le quotidien.

Son format original vous permet de le glisser dans votre poche ou votre sac et d'en faire l'outil indispensable de vos journées.

La ville de Saint-Cyprien bénéficie d'activités nautiques, sportives et culturelles idéales pour passer du temps en famille. Le guide pratique permet de ne rater ni les bons plans, ni les conseils avisés de nos partenaires.

Au fil des pages vous trouverez toutes les informations, les bonnes adresses de nos commerçants et artisans ainsi que toutes les activités de loisirs.

Feuilletez-le sans modération et laissez-vous surprendre par les charmes de notre ville.

Thierry Del Poso, Maire de Saint-Cyprien

Conseiller Départemental

Président de la Communauté de Communes Sud Roussillon



~~~~~

|                                                      |      |
|------------------------------------------------------|------|
| La Mer, le Port.....                                 | p.04 |
| Loisirs nautiques et sports de mer.....              | p.08 |
| Activités sportives et loisirs de pleine nature..... | p.26 |
| Culture et détente.....                              | p.42 |
| Excursions, transports, balades.....                 | p.46 |
| Plaisirs gourmands et soirées.....                   | p.52 |
| Nos hébergeurs partenaires.....                      | p.60 |
| Nos commerçants et artisans partenaires.....         | p.66 |
| Infos pratiques.....                                 | p.85 |
| Index.....                                           | p.86 |

~~~~~



Retrouvez le picto étoile pour le label Famille Plus Cet été, à Saint-Cyprien, chacun son pass !  
Rendez-vous sur : [tourisme-saint-cyprien.com](http://tourisme-saint-cyprien.com)

## Saint-Cyprien, la dynamique

### L'OFFICE DE TOURISME

Quai Arthur Rimbaud - 66750 SAINT-CYPRIEN

Tél : 33 (0)4 68 21 01 33

[contact@otstcyp.com](mailto:contact@otstcyp.com)

[www.tourisme-saint-cyprien.com](http://www.tourisme-saint-cyprien.com)

### Ouverture Office de Tourisme

**Du 2 janvier au 27 mai et**

**du 18 septembre au 30 décembre**

Ouvert du lundi au samedi de 9h à 12h et de 14h à 18h

**Du 29 mai au 30 juin et du 1<sup>er</sup> au 17 septembre**

Ouvert tous les jours de 9h à 12h et de 14h à 18h

**Juillet et août**

Ouvert tous les jours de 9h à 13h et de 14h à 19h

**Fermé : le 1<sup>er</sup> janvier, 1<sup>er</sup> mai,**

**1<sup>er</sup> et 11 novembre, 24, 25 et 31 décembre.**



[tourisme-saint-cyprien.com](http://tourisme-saint-cyprien.com)

Parution 2017.

Les renseignements donnés n'engagent en rien la responsabilité de l'Office de Tourisme.

Les prix mentionnés sont indicatifs et susceptibles de modifications. Ce document n'est pas contractuel, chaque annonceur est responsable de ses propres données. L'Office du Tourisme remercie les annonceurs.

Conception & réalisation : Emmaluc communication - [www.emmaluc.fr](http://www.emmaluc.fr) - Tél. 04 68 38 55 63



## Le port de Saint-Cyprien

3<sup>ème</sup> port de plaisance Européen - Capitainerie,

Quai de pêche professionnelle

33 (0)4 68 21 07 98 - Fax 33 (0)4 68 21 90 11

contact@port-st-cyprien.com - www.port-st-cyprien.com

42°37'3N / 03°24'E/carte shom 6843-7008

Depuis 1991, Pavillon Bleu d'Europe, distinction récompensant et valorisant les ports de plaisance qui selon les critères rigoureux excellent dans la gestion globale de leur environnement, dans la gestion de l'eau (assainissement et qualité des eaux de baignade), la gestion des déchets, l'environnement général (urbanisme, espaces naturels, aménagement et sécurité des plages). De nombreux professionnels liés au secteur du nautisme sont installés sur la zone technique du port et sont au service des plaisanciers.

## Saint-Cyprien : Destination bleue Odyssea

Groupeement Européen de Coopération, Odyssea a pour objectif la valorisation des villes portuaires et des terroirs de la Méditerranée dans le cadre d'une politique de coopération européenne. Il vise à développer des destinations d'excellence en connectant le port et la cité portuaire à l'arrière-pays, en créant un itinéraire Mer & Terre basé sur des thématiques d'escales et les nouvelles technologies. Saint-Cyprien et son port permettent aux vacanciers de découvrir l'arrière-pays proche par le biais d'escales culturelles, nautiques, environnementales et gastronomiques.

### POSTES DE SECOURS

#### N°1 - Plage Nord

33 (0)4 68 21 28 33 - Accès handicapés avec tapis.

#### N°2 - Plage Rodin

33 (0)4 68 21 03 03 - Accès handicapés avec tapis et tiralo.

#### N°3 - Plage Maillol

33 (0)4 68 21 30 59 - Plage labellisée Handiplage.  
Accès handicapés avec tapis et tiralo.

#### N°4 - Plage Pont Tournant

33 (0)4 68 21 10 04 - Plage labellisée Handiplage.  
Accès handicapés avec tapis et tiralo.

#### N°5 - Plage de la Lagune

33 (0)4 68 21 18 30 - Accès handicapés avec tapis.  
Près Hôtel La Lagune.

#### N°6 - Plage Sud

33 (0)4 68 21 12 90 - Près du camping Cala Gogo.  
Accès handicapés avec tapis et tiralo.

**Le spectacle GÉANT de l'été !!!**

# ST-CYPRIEN

Arènes Théâtre de la Mer  
**LUNDI et MERCREDI**  
21h30 (Juillet & Août)

**TARIFS**  
Entrée Générale 12€  
Tarif Jeune 6€  
Les enfants de 10 ans et moins sont admis gratuitement.

**TOP à la VACHETTE !!!**  
**LABAT**

Contact info : 055 88 99 500  
www.top-a-la-vachette.com

4

## CLUBS DE PLAGE

### 1 - Sol i Ven

Plage Nord - 33 (0)4 68 82 52 37  
Location de matériel de plage et gardiennage de planches à voile, restauration.

### 2 - La Casita

Plage de l'Art - 33 (0)6 19 04 28 04  
Location de matériel de plage, restauration, accès pour personnes handicapées.

### 3 - Le Caliente

Plage Rodin - 33 (0)7 89 40 25 69 /  
33 (0)4 68 21 83 66  
Location de matériel de plage, restauration.

### 4 - Tentation

Plage Maillol - 33 (0)4 68 55 15 71/  
33 (0)6 03 04 11 19  
Location de matériel de plage, glacier, restauration rapide et spécialité « burger ».

### 5 - Cuka Beach

Plage centrale entre le port et le poste de secours n°3  
33 (0)7 83 64 31 64 / 33 (0)6 32 42 91 58  
Location de matériel de plage, jeux pour enfants et restauration.

### 6 - Al Trayou

Plage du Pont Tournant  
33 (0)4 68 55 90 76/33 (0)6 70 01 87 00  
Location de matériel de plage, restauration, aire de jeux pour enfants. Accès PMR.

### 7 - Temple Beach

Plage Sud  
33 (0)4 68 89 62 04 / 33 (0)6 86 72 19 78  
Location de matériel de plage, espace lounge, restauration, tapas, cave à vin.

### 8 - L'Acapulco

Plage Hôtel la Lagune - 33 (0)4 68 21 24 24  
Bar de l'Hôtel la Lagune, bar sans alcool, restauration formule buffet et jeux pour enfants (pataugeoire). Ouvert de juin à septembre.

### 9 - Waikiki Beach Club

Plage Sud, avenue Lanoux  
33 (0)4 68 21 45 40 / 33 (0)6 62 23 22 03  
Location de matériel de plage, location et gardiennage de jet-ski, restauration.



## COURTAGE MARITIME

### I.C.O Nautisme

Quai Arthur Rimbaud - Ponton K  
33 (0)4 68 39 76 25  
iconautisme@orange.fr  
www.iconautisme.com

Vente de bateaux - Gardiennage et entretien.

## LOCATIONS DE BATEAUX

### Artimon

Location de bateaux à moteur avec ou sans permis  
Spécialiste de la location de bateaux moteur depuis 1999.  
Quai Arthur Rimbaud - Quai F (à côté de la fontaine marine)  
33 (0)6 86 38 46 65 - artimon@aal66.com  
www.artimon-nautique-location.com

#### Les bateaux avec permis :

Pour découvrir la côte rocheuse jusqu'en Espagne. Location d'équipements tractés (bouées,ski nautique...)

Quai Arthur Rimbaud - Quai F (à côté de la fontaine marine)

33 (0)6 86 38 46 65 - artimon@aal66.com

www.artimon-nautique-location.com

#### Les bateaux sans permis en famille :

Très appréciés par les familles ou les personnes désirant découvrir la navigation et le milieu marin. Sans limite d'âge à la navigation. Notre activité est labellisée Famille Plus.

Concernant le bateau : Le navire mesure 4.7 mètres et peut accueillir 5 personnes maximum. Le bateau dispose aussi d'une échelle de bain, pour les baigneurs.

Concernant la sécurité : nous vous conseillons sur la météo, à savoir si le plan d'eau est praticable ou non. Tout le matériel de sécurité nécessaire est fourni, ainsi que des gilets de sauvetage adaptés au poids et à la taille des enfants.

Nous dispensons un briefing nécessaire à l'utilisation du bateau en milieu marin.

Concernant l'activité : nous vous assistons à chaque départ et chaque arrivée des bateaux afin de faciliter les manœuvres de départs et d'arrivées. L'unité de location minimale est de 1h, cela permet de pouvoir simplement faire un essai. Pour les plus intéressés des locations de + 1h00 vous permettent d'atteindre les criques proches de Collioure. En mer les enfants (sous surveillance des adultes) peuvent prendre le « volant » pour conduire le bateau. Il est permis d'emporter son casse-croûte et son matériel de pêche.

### Les Petits Bateaux de la Lagune

Quai Arthur Rimbaud (à proximité de la Capitainerie) - 33 (0)6 73 75 72 66

 [www.facebook.com/LesBateauxElectriquesCyprinais/](https://www.facebook.com/LesBateauxElectriquesCyprinais/)

« Enclenchez la marche avant, il ne vous reste plus qu'à profiter. » Ludiques et sans permis, bateaux écologique 100 % électriques, accès PMR. D'avril à octobre.



sur toutes les plages

## BATEAU ÉCOLE

### Bateau école CAP 180

Centre d'instruction nautique agréé - Quai A et B

33 (0)4 68 21 16 07/33 (0)6 08 81 94 49

contact@bateaucap180.fr - www.bateaucap180.fr

Ouvert à l'année, tous les jours en été. Nombreuses formules de formation.

Coaching maritime : après le permis, naviguez 1h, 2h ou plus dans le port ou en mer avec un moniteur.

DANS LE PORT  
www.bateaucap180.fr  
04 68 21 16 07

PROCHE CASINO JOA  
contact@bateaucap180.fr  
06 08 81 94 49

BATEAU ÉCOLE CAP 180

SAINT-CYRIEN

Ouvert à l'année

TOUS PERMIS: CÔTIER, HAUTURIER, FLUVIAL, RADIO

Le bateau école référence www.bateaucap180.fr

## BOUÉES ET ENGIN TRACTÉS

### Artimon

Quai Arthur Rimbaud - Quai F (à côté de la fontaine marine)

33 (0)6 86 38 46 65 - artimon@aal66.com

www.artimon-nautique-location.com

Location d'équipements tractés (bouées, ski nautique...)

ARTIMON LOCATION BATEAU MOTEUR

TEL : +33 (0) 6.86.38.46.65

PONTON F  
QUAI ARTHUR RIMBAUD à  
côté de la fontaine du port  
SAINT CYRIEN

BATEAUX SANS PERMIS

BATEAUX AVEC PERMIS

Web : artimon-nautique-location.com

## Jets Passions 66 / Jet Aventure

Quai Jules Verne (prendre la rue Jean Sébastien Bach, après le pont tournant à gauche, au bout du quai Jules Verne (après l'UDSIS)

33 (0)6 87 76 16 81 info@jets-passions.com - www.jets-passions.com

Ouvert en Mai sur RDV téléphonique et de Juin à Septembre 7/7 de 8h à 20h - Airstream 15 €/pers, Canapé 14 €/pers, Bananaboat 12 €/pers. Pack Family Gliss' 30 €/pers - Tarifs C.E et groupes, chèques vacances acceptés.

## St Cyp Jet Evasion

Au bout du quai de pêche, derrière l'Office de Tourisme et juste à côté de la nouvelle capitainerie.

33 (0)6 73 18 23 80

stcypjetevasion@wanadoo.fr - www.stcypjetevasion.fr

Pour tous : adultes et enfants dès 10 ans. SENSATIONS ET RIGOLADES GARANTIES

- Fly Fish : session de 15 minutes : 25€/pers.
- Canapé : session de 15 minutes. Adultes : 20€/pers. - Enfants - 12 ans : 16€/pers. Cartes bancaires, espèces, coupons sport et chèques vacances acceptés.

## CATAMARAN / DÉRIVEUR / MULTIGLISSE

### Centre de Sports de Mer UDSIS

Quai Jules Verne - 33 (0)4 68 21 11 53

udsist.voile@wanadoo.fr - www.udsis.fr

Stages voile : du 10 juillet au 25 août : stages débutants et initiés (matin), perfectionnement (après-midi) pour adultes, ados et enfants à partir de 7 ans. Stages de 5 demi-journées Optimist (7/11 ans) : 140 € - Catamaran (enfants, adolescents) : 170 € - Adultes : 195 € - Stages organisés également aux vacances de Pâques et de la Toussaint.

Accueil loisirs sans hébergement (ALSH) :

Stages du lundi au vendredi (7/13 ans), repas inclus : 215 €

10 juillet au 28 juillet :

- multiglisse/équitation

- multiglisse/tennis

du 31 juillet au 25 août :

- multiglisse/équitation

- multiglisse/tennis

- multiglisse/multisport

L'activité tennis se déroule à Grand Stade les Capellans (1h30 de tennis + 1h30 de jeux dirigés) et la multiglisse nautique au centre de Sports de Mer UDSIS.

## COURS DE NATATION

### Espace Aquasud

Rue Montesquieu, village

33 (0)4 68 21 50 24 - www.aquasud66.fr

www.facebook.com/espaceaquasud

Fermeture annuelle juillet et août.

# Loisirs nautiques et sports de mer

## Grand Stade les Capellans

Rue Verdi - 33 (0)4 68 37 32 00

contact@sportgrandstade.fr - www.tourisme-saint-cyprien.com

Cours de natation en juillet et août.

## ÉCOLE DE CROISIÈRE

### CBCM Boarder Club Sailing School

Ecole Française de kitesurf et de voile.

Local 71, bd Desnoyer - Résidence Port Cypiano (Rond-Point Nord)

33 (0)6 14 64 11 52 - kiteschool-cbcm@live.com - www.cbcmboarderclub.org

Notre objectif : apprendre la voile en croisière, c'est apprendre les manœuvres et la navigation sur un catamaran habitable, accumuler de la pratique en s'appuyant sur quelques notions théoriques supplémentaires. 120€/demi-journée.

## ÉCOLE DE PÊCHE

### Roussillon Fishing

Port de Saint-Cyprien, quai Q 68 (entrée Centre commercial des Capellans)

33 (0)6 23 78 33 16 - contact@roussillonfishing.com

www.roussillonfishing.com

Dès 6 ans, pêche à la ligne, de loisir, cours théoriques sur l'environnement, le cycle de l'eau... Matériel fourni, cadre ombragé.

## JET SKI / FLYBOARD

### Jets Passions 66 / Jet Aventure

Quai Jules Verne (prendre la rue Jean Sébastien Bach, après le pont tournant à gauche, au bout du quai Jules Verne (après l'UDSIS))

33 (0)6 87 76 16 81 - info@jets-passions.com - www.jets-passions.com

Ouvert en Mai sur RDV téléphonique et de Juin à Septembre 7/7 de 8h à 20h - Jet ski à partir de 20€ - Location avec ou sans permis dès 16 ans, initiation, randonnée et découverte de la côte. Tarifs C.E et groupes, chèques vacances acceptés

### St-Cyp Jet Evasion

33 (0)6 73 18 23 80 - stcypjetevasion@wanadoo.fr - www.stcypjetevasion.fr

Base nautique située au bout du quai de pêche, derrière l'Office de Tourisme et juste à côté de la nouvelle capitainerie. Ouvert 7 jours /7 de 9h à 18h

Initiation et location de JET SKI avec ou SANS permis. Randonnée encadrée par moniteur diplômé pour découvrir la côte catalane. Conduite POSSIBLE à partir de 16 ans, accompagnant 7/8 ans. A partir de 40 €/15 min. (1 ou 2 personnes). Fly Board : s'envoler dans les airs et vivre une expérience inoubliable, 85 € (30 minutes). Cartes bancaires, espèces, coupons sport et chèques vacances acceptés. Possibilité de location d'engins tractés (Fly Fish et canapé).

## KAYAK DE MER

### La Nouvelle Pêche

Rue M-A Charpentier - ZA du Port

33 (0)4 68 98 51 05 / 33 (0)6 61 09 16 69

Ouvert à l'année et tous les jours. Vente et location de kayak de mer pêche et loisirs.

VU A LA  
TÉLÉ

# ST CYP JET EVASION

A PARTIR DE  
**20**  
euros

ENSEIGNEMENT  
FLYBOARD

LOCATION  
ENGIN  
TRACTE

LOCATION ET INITIATION  
JET SKI

avec ou sans permis

**OUVERT 7J/7**

Renseignements et réservations :

**06 73 18 23 80**  
**PORT ST CYPRIEN**

derrière l'Office du Tourisme  
stcypjetevasion.fr

20 Euros les 15 min canapé

## Watersportaventure

Plage sud d'Argelès sur Mer, au nord du port. 33 (0)6 81 29 58 14

contact@watersportaventure.com - www.watersportaventure.com

Par la plage : entre le poste de secours n°5 et la digue Nord du port

Situé au pied de la côte rocheuse, le club est le point idéal pour découvrir les premières criques, le merveilleux village de Collioure, Port-Vendres, le fameux phare du Cap-Béar... Stable et facile d'utilisation le kayak de mer permet de découvrir la Côte Rocheuse en harmonie avec la nature. En kayak monoplace, biplace, triplace vous accéderez à de petites criques insoupçonnées, vous observerez le patrimoine, la faune, la flore méditerranéenne. Le kayak de mer ne demande aucune condition physique particulière. **Balades encadrées par moniteurs diplômés d'Etat** qui se feront un plaisir de partager leur passion pour la mer. Demi-journée (3h) : 30 €/adultes - 25 €/enfants moins de 13 ans.

Journée : 50 €/adultes - 45 €/enfants moins de 13 ans

Coucher de soleil (3h) : 30 €/adultes - 25 €/enfants moins de 13 ans (apéritif offert sur l'eau). Départs du club ou de différents endroits en fonction de la météo (minibus et remorque). Excursions sur plusieurs jours avec bivouac, sur demande. **Location de kayak SIT ON TOP** (ouverts) : découvrez la Côte

Rocheuse en autonomie, à la demi-journée, journée ou tout simplement restez en bord de plage pour découvrir l'activité. Kayak biplace, monoplace, triplace. Gilets, bidons étanches fournis. Pensez à prendre le pique-nique, masque, tubas... Monoplace : 1 h/10 € - ½ journée/23 € - journée/43 €

Biplace (2 personnes + 1 enfant de - de 8 ans) : 1 h/14 € - ½ journée/32 € - journée/55 €.

Triplace : 1 h/20 € - ½ journée/45 € - journée/65 €

## KITESURF

### CBCM Boarder Club

Club labellisé Ecole Française de kitesurf par la FFVL (n° 14953)

Local 71, bd Desnoyer - Résidence Port Cypiano (Rond-Point Nord)

33 (0)6 14 64 11 52 - kiteschool-cbcm@live.com - www.cbcmboarderclub.org

Ouvert d'avril à septembre, tous les jours sur rendez-vous.

Ecole de sports nautiques : kitesurf, stand up paddle, windsurf ou voile (école de croisière). Initiation dès 12 ans et perfectionnement.

Kitesurf : à partir de 40€/h / Stand up paddle : 20€/h

Windsurf : 35€/h / Voile (école de croisière) : 120€ / 1/2 journée.

## NATATION / AQUAGYM / AQUABIKE / AQUAFITNESS / AQUABOXE / AUTRES ACTIVITES AQUATIQUES

### Espace Aquasud

Rue Montesquieu, village - Fermeture annuelle Juillet et Août

Informations et réservations : 33 (0)4 68 21 50 24

www.aquasud66.fr - facebook.com/espaceaquasud

Piscine couverte. 3 espaces (1 bassin sportif de 25m, 1 bassin de 12,50m et 1 espace détente avec 2 jacuzzis et 1 hammam).

Nombreuses activités proposées : cours de natation adultes et enfants, école de nage, aquagym, aquabike, aquaBoxe, aquaFitness, aquaCardio, bébés nageurs (samedi et dimanche). Pendant les vacances scolaires hors juillet/aout : aquaparty (structures gonflables sur l'eau sans limitation d'âge) et animation spéciale (jeux, structures gonflables et goûter pour les 6 à 12 ans).

# KAYAK DE MER

## ARGELES SUR MER

### Balades accompagnées - Location Au pied de la côte rocheuse



## WATER SPORT Aventure

**Balades encadrées par moniteurs diplômés :**  
A la demi-journée, journée, coucher du soleil (apéritif offert).  
Découverte de la côte rocheuse, Collioure, faune, flore, histoire, ... Kayak 1, 2 ou 3 places.

**Location de kayaks (ouverts) :**  
Découverte en autonomie de la côte rocheuse, criques, Collioure, ... A l'heure, demi-journée ou journée.  
Kayak 1, 2 ou 3 places. (Bidons étanches fournis)

Sur la plage, Poste de secours n°5.  
Devant le parking du port  
66700 ARGELÈS SUR MER



## 06 81 29 58 14

contact@watersportaventure.com  
www.watersportaventure.com

## Grand Stade les Capellans

Rue Verdi 33 (0)4 68 37 32 00

contact@sportgrandstade.fr - www.tourisme-saint-cyprien.com

Cours d'aquagym le lundi, mercredi et vendredi de 9h45 à 10h30.

Mardi et jeudi de 18h30 à 19h15 - séance gratuite pour les adhérents de

Grand Stade les Capellans - 5€ la séance pour les non adhérents.

## PARCS AQUATIQUES

### Aqualand

Avenue des Champs de Neptune Saint-Cyprien Sud.

33 (0)4 68 21 49 49 - www.aqualand.fr

Le plus grand parc aquatique du département.

Ouvert tous les jours du 17/06 au 31/08

- du 17/06 au 09/07 et du 28/08 au 10/09 ouvert de 10h à 18h

- du 10/07 au 27/08 ouvert de 10h à 19h

- du 04/09 au 10/09 ouvert de 10h à 18h le mercredi, samedi et dimanche.

**Tarifs :** Adultes : 28€. Adultes + 65 ans : 20,50€.

Enfants de 5 à 10 ans : 20,50€. Enfants de 3 à 4 ans : 10€.

Gratuits moins de 3 ans. Tarifs préférentiels en vente

sur le site internet [www.aqualand.fr](http://www.aqualand.fr)

Pack Family (2 adultes et 2 enfants) : 83€ au lieu de 97€.

Pack Friendly (4 adultes) : 98€ au lieu de 112€.

### Drop'In Water Jump Parc

Espace des loisirs, 5 imp. Copernic - RD 81 - 66700 Argelès/Mer

Tel : 33 (0)6 67 12 72 17 - argeles@dropinwaterjump.fr

[www.dropinwaterjump.fr/fr/argeles](http://www.dropinwaterjump.fr/fr/argeles)

Ouvert de juin au 7 juillet et du 2 septembre au 10 septembre de 10h à 19h.

Du 8 juillet au 1<sup>er</sup> septembre de 10h à 21h. Du 13 septembre au 30 septembre

de 14h à 18h les mercredi, samedi et dimanche.

18 pistes sur 3 niveaux. Un départ à 15m. De la glisse aquatique en tout style.

**Forfait 2 heures :** enfants (5 à 11 ans) : 19€ / Adultes (12 ans et plus) : 26€

**Forfait journée :** enfants (5 à 11 ans) : 26€ / Adultes (12 ans et plus) : 35€

Pack mini Family journée (1 enfant de 5 à 11 ans et 1 personne de + de 12 ans)

Pack Family journée (2 enfants de 5 à 11 ans et 2 personnes de + de 12 ans)

Sont fournis : gilets de sauvetage, casques, combinaisons, bodyboard et donut.

Location chaussures : 1€

Snack avec terrasse et espace pique-nique.

Cartes bancaires et chèques vacances acceptés.

## PÊCHE EN MER

### Compagnie Maritime Roussillon Croisières

Informations et réservations - Billetterie Quai Arthur Rimbaud - Quai C

33 (0)6 20 98 39 15 - roussillon-croisieres@sfr.fr

[www.roussillon-croisieres.com](http://www.roussillon-croisieres.com)

D'avril à septembre - Pêche au départ d'Argelès sur mer, en matinée ou soirée. Matériel et appâts fournis.

Casse-croûte & boissons offerts.



Profitez de super plans sur :  
[www.aqualand.fr](http://www.aqualand.fr)

## OUVERT TOUS LES JOURS

Du samedi 17 juin au  
dimanche 10 septembre 2017

Du 17 juin au 9 juillet de 10h à 18h

Du 10 juillet au 27 août de 10h à 19h

Du 28 août au 10 septembre de 10h à 18h

Du 4 au 10 septembre : ouvert mercredi, samedi et dimanche

**AQUALAND**

SAINT-CYPRIEN

RÉDUCTION  
**-2€\***

sur présentation de ce coupon, pour l'achat à nos caisses d'un billet plein tarif adulte ou enfant.

\*Offre non cumulable avec d'autres promotions. Valable jusqu'au 10 septembre 2017.

SAISON 2017

[www.aqualand.fr](http://www.aqualand.fr)**AQUALAND**

SAINT-CYPRIEN

RÉDUCTION  
**-2€\***

sur présentation de ce coupon, pour l'achat à nos caisses d'un billet plein tarif adulte ou enfant.

\*Offre non cumulable avec d'autres promotions. Valable jusqu'au 10 septembre 2017.

SAISON 2017

[www.aqualand.fr](http://www.aqualand.fr)**AQUALAND**

SAINT-CYPRIEN

RÉDUCTION  
**-2€\***

sur présentation de ce coupon, pour l'achat à nos caisses d'un billet plein tarif adulte ou enfant.

\*Offre non cumulable avec d'autres promotions. Valable jusqu'au 10 septembre 2017.

SAISON 2017

[www.aqualand.fr](http://www.aqualand.fr)**AQUALAND**

SAINT-CYPRIEN

RÉDUCTION  
**-2€\***

sur présentation de ce coupon, pour l'achat à nos caisses d'un billet plein tarif adulte ou enfant.

\*Offre non cumulable avec d'autres promotions. Valable jusqu'au 10 septembre 2017.

SAISON 2017

[www.aqualand.fr](http://www.aqualand.fr)**AQUALAND**

SAINT-CYPRIEN

RÉDUCTION  
**-2€\***

sur présentation de ce coupon, pour l'achat à nos caisses d'un billet plein tarif adulte ou enfant.

\*Offre non cumulable avec d'autres promotions. Valable jusqu'au 10 septembre 2017.

SAISON 2017

[www.aqualand.fr](http://www.aqualand.fr)**AQUALAND**

SAINT-CYPRIEN

RÉDUCTION  
**-2€\***

sur présentation de ce coupon, pour l'achat à nos caisses d'un billet plein tarif adulte ou enfant.

\*Offre non cumulable avec d'autres promotions. Valable jusqu'au 10 septembre 2017.

SAISON 2017

[www.aqualand.fr](http://www.aqualand.fr)**AQUALAND**

SAINT-CYPRIEN

RÉDUCTION  
**-2€\***

sur présentation de ce coupon, pour l'achat à nos caisses d'un billet plein tarif adulte ou enfant.

\*Offre non cumulable avec d'autres promotions. Valable jusqu'au 10 septembre 2017.

SAISON 2017

[www.aqualand.fr](http://www.aqualand.fr)**AQUALAND**

SAINT-CYPRIEN

RÉDUCTION  
**-2€\***

sur présentation de ce coupon, pour l'achat à nos caisses d'un billet plein tarif adulte ou enfant.

\*Offre non cumulable avec d'autres promotions. Valable jusqu'au 10 septembre 2017.

SAISON 2017

[www.aqualand.fr](http://www.aqualand.fr)

## Roussillon Fishing

Port de Saint-Cyprien, quai Q 68 (entrée Centre commercial des Capellans)  
33 (0)6 23 78 33 16 - [contact@roussillonfishing.com](mailto:contact@roussillonfishing.com)

[www.roussillonfishing.com](http://www.roussillonfishing.com)

Stages et formations de pêche sportive et de loisir en mer Méditerranée  
Découverte, initiation & perfectionnement - Débutants comme confirmés, tous publics, toute l'année. Votre moniteur & guide de Pêche, Samuel Elgrishi.  
Tarifs de groupes et -16ans.

## PLONGÉE SOUS MARINE

### Aquaplanet

Centre de plongée agréé DDCCS, FFESSM, CMAS, PADI, ANMP, SSI.

Quai Jules Verne - 33 (0)6 85 10 68 18 - [tbouthors@free.fr](mailto:tbouthors@free.fr)

[www.aquaplanet-france.com](http://www.aquaplanet-france.com)

A partir de 15 € : randonnées palmées, baptême piscine, mer et réserve, formations enfants, brevets FFESSM, ANMP, du niveau 1 à 4. Formations internationales (PADI, SSI). Explorations, plongées sur épaves, plongées de nuit. Location de matériel. Chèques vacances acceptés.

DÈS  
**8**  
ANS

# Aquaplanet

ÉCOLE DE PLONGÉE SOUS MARINE

baptêmes, formations, explorations...



## RÉSERVE NATURELLE DE BANYULS

départ tous les matins  
chèques vacances, tarifs famille  
Parking attenant au club

[www.aquaplanet-france.com](http://www.aquaplanet-france.com)

Quai Jules Verne - 66750 Saint-Cyprien

☎ 06 85 10 68 18



## Lagune Plongée

Centre agréé SSI, DDCS, FFESSM, ANMP, PADI. Résidence Le Yachtman  
Quai Arthur Rimbaud (entre le Yacht Club et la Zone Technique du port)  
33 (0)6 13 78 86 11 - [info@laguneplongee.com](mailto:info@laguneplongee.com) - [www.laguneplongee.com](http://www.laguneplongee.com)  
Baptême piscine : 12 €. Seul, entre amis ou en famille, venez découvrir la plongée au sein d'un centre spécialisé dans la plongée enfant.  
À partir de 12€ : randonnées palmées, baptêmes, formations du niveau 1 au niveau 4. Stages enfants, explorations, épaves, plongées de nuit...  
Enfants dès 5 ans et stages enfants dès 8 ans. Vente de matériel de plongée.  
Parking gratuit. Chèques vacances acceptés.

## PROMENADE EN BATEAU SUR LA LAGUNE

### La navette du Port

Quai Arthur Rimbaud à côté de la fontaine marine  
33 (0)6 12 55 52 46 - [lanavettesaintcyprien@gmail.com](mailto:lanavettesaintcyprien@gmail.com)  
Embarquez à bord de la Navette : une balade de 45 mn commentée pour visiter le 3<sup>ème</sup> port de plaisance d'Europe avec sa lagune et ses marinas.  
Adultes : 8,50 € - Enfants (2 à 10 ans) : 6,50 €  
Départs en été : 11h, 15h, 16h, 17h, 18h, 21h, 22h, 23h.  
D'avril à septembre - Hors-saison voir les horaires sur place.

## BATEAU PROMENADE

### La Navette de Saint-Cyprien

#### TARIFS

Adultes : 8,50 €  
Enfants de  
2 à 10 ans :  
6,50 €

Quai Arthur Rimbaud - 66750 St-Cyprien Port (à côté de la fontaine)  
Ouvert d'avril à septembre - 06 12 55 52 46

## PROMENADES EN MER

### Catalogne Transports Maritimes

Informations et réservations - Billetterie quai C - Port Nord  
33 (0)4 68 21 44 91 / 33 (0)6 20 98 39 15  
[ctmcroisieres@yahoo.fr](mailto:ctmcroisieres@yahoo.fr) - [www.ctm-croisieres.com](http://www.ctm-croisieres.com)

Croisières et promenades en mer. Croisières Collioure et Cadaquès avec escale. Observation des dauphins, des baleines et des oiseaux marins. Feux d'artifice vus de la mer. Sortie Natur'Evasion Paulilles. Grillade et baignade. Tarifs enfants (5-13 ans) et familles. Gratuit pour les enfants de moins de 5 ans. Chiens admis sans supplément. Réservations en ligne depuis [www.ctm-croisieres.com](http://www.ctm-croisieres.com)



# LAGUNE PLONGÉE

De nouvelles sensations  
en toute sécurité.  
Au départ de Saint Cyprien.

Baptême  
piscine\* : 12 €  
Baptême 8 à 14 ans : 46 €  
Baptême adulte : 49 €  
Rando : 19 €

Plongez  
entre  
Collioure et  
Banyuls

Envie d'aller plus loin ?  
Pour les connaisseurs...

STAGE ET  
FORMATIONS  
ADULTES  
à partir de  
85 €

EXPLO  
28 €

Chèque ANCV acceptés, parking gratuit, attendant au centre.

Agrément jeunesse et sports N° 06610ET0002 - Diplômes BEES N° 03401470 et moniteur handisub.  
\*sous conditions de résider dans un de nos campings partenaires Soleil de la Méditerranée ou Calagogo.



Centre de Plongée sous-marine de Saint-Cyprien

☎ 06 13 78 86 11

[www.laguneplongee.com](http://www.laguneplongee.com)



*Les Bateaux Electriques de la Lagune*  
*Location de Bateaux Electriques Sans Permis*

*Accès P.M.R*



*Quai Arthur Rimbaud - St Cyprien Plage*  
*(proche capitainerie)*

*Renseignements et réservations au : 06 73 75 72 66*  
*lesbateauxlectriquescypriamais.com*



Parc animalier et de loisirs  
**La Ferme de**  
**Découverte**  
Saint-André

à **3mn** d'Argelès

**11h30/16h30**  
biberon-agneau

**1 TOUR DE PONEY**  
**OFFERT**  
1 PONY TOUR OFFERED

\*Enfant de + 3 ans. Offre non cumulable. 1 ticket par famille.  
\*Children + 3 years. Offer can not be combined. 1 ticket per family.

Offre  
spéciale  
office de  
tourisme  
de Saint  
Cyprien



Route de Taxo d'Amont - 66690 SAINT-ANDRÉ  
[www.ferme-de-decouverte.fr](http://www.ferme-de-decouverte.fr) - 04 68 89 16



### Compagnie Maritime Roussillon Croisières

Informations et réservations - Billetterie Quai Arthur Rimbaud - Quai C  
33 (0)6 20 98 39 15 - [roussillon-croisieres@sfr.fr](mailto:roussillon-croisieres@sfr.fr)  
[www.roussillon-croisieres.com](http://www.roussillon-croisieres.com)

De mai à septembre, promenades en mer le long de la Côte Vermeille et de la Costa Brava (Port Bou - Puerto de la Selva - Cadaques - Rosas). Observation du Grand Dauphin. Sortie Natur'Evasion à Paulilles. Liaison permanente St Cyprien-Collioure (A/R). Tarifs enfants (5-13 ans). Gratuit pour les enfants de moins de 5 ans. Chiens admis sans supplément.

### Côté mer / Le Lodos

Quai Jules Verne - Ponton R après le pont tournant  
Renseignements et réservations : 33 (0)6 60 07 11 72 - [www.lodos.fr](http://www.lodos.fr)

Journée découverte voile sur catamaran de croisière.

Une balade en bateau, une sortie en mer, bien plus que cela...

Vivez l'aventure d'une journée en mer, avec 14 personnes maxi à bord d'un catamaran de 12 m par 6,7 m où bien plus qu'un simple passager, dès l'embarquement, au côté du skipper diplômé d'état, vous serez les acteurs de votre journée, vous découvrirez les bases de la navigation à voile, un univers passionnant, tout en participant aux manœuvres, une expérience unique qui vous fera apprécier et rencontrer la mer différemment. "Si vous le méritez", vous pourrez peut-être vous allonger dans les trampolines en naviguant. Cap et navigation sur la Côte Rocheuse, mouillage au moment du repas, (à prévoir) et baignade, si vous le souhaitez, itinéraire et programme en fonction des conditions météo de la journée. Retrouvez toutes les informations et photos, sur internet et smartphones sur [www.lodos.catamaran](http://www.lodos.catamaran) ou [www.lodos.fr](http://www.lodos.fr)  
Informations à l'office du tourisme. Tarif adulte, 8,91 € l'heure x 7h30 soit 65 € la journée, enfant 45 €, un tarif d'exception pour ce type d'activité. Chèques vacances acceptés.

### STAND UP PADDLE / WINDSURF

#### CBCM Boader Club

Ecole Française de kitesurf et de voile  
Local 71, bd Desnoyer - Résidence Port Cypiano (Rond-Point Nord)  
33 (0)6 14 64 11 52 - [kiteschool-cbcm@live.com](mailto:kiteschool-cbcm@live.com)  
[www.cbcmboaderclub.org](http://www.cbcmboaderclub.org)

- Stand up paddle : dès 8 ans vous pouvez tester cette planche avec sa pagaie.
- Stand up Paddle "découverte" : 20 € / 1h.
- Stand up paddle "fitness" ou yoga : 35 € / 1h.
- Stand up paddle "exploration" : 80 € / 1 jour
- Stand up paddle exploration week-end : 160 € / 2 jours.

### VENTE DE BATEAUX

#### I.C.O nautisme

Quai Arthur Rimbaud - Ponton K  
33 (0)4 68 39 76 25  
[iconautisme@orange.fr](mailto:iconautisme@orange.fr) - [www.iconautisme.com](http://www.iconautisme.com)  
Vente de bateaux - Gardiennage et entretien.

# COTÉ MER LE LODOS

Journée découverte voile sur catamaran de croisière



UNE BALADE EN BATEAU, UNE SORTIE  
EN MER, BIEN PLUS QUE CELA...

14 PERS  
MAX

Plus qu'un simple passager, dès l'embarquement, au côté du skipper diplômé d'état, **vous serez les acteurs de votre journée**, vous découvrirez un univers passionnant, les bases de la navigation à voile, tout en **participant aux manœuvres**, une expérience unique qui vous fera apprécier et rencontrer la mer différemment, et "si vous le méritez", vous pourrez peut-être **vous allonger dans les trampolines en naviguant**.

Cap et navigation sur la côte rocheuse, **mouillage au moment du repas, à prévoir et baignade**, si vous le souhaitez, itinéraire et programme en fonction des conditions météo de la journée.

**Tarif Adulte 65 €/journée**  
**Tarif Enfant 45 €/journée**



RESERVATIONS 06 60 07 11 72

+ d'informations sur [www.lodos.fr](http://www.lodos.fr)

paradise



**vous propose  
sur le même site**

**-2€**  
sur présentation  
de cette  
annonce  
\* hors taxe

**Un espace de loisirs  
pour le plaisir de tous  
petits et grands !**

**CANYONING**  
Parc aquatique

**Le canyoning en  
toute Sécurité**

**ARGELES AVENTURE**  
Parc acrobatique Forestier

**Des Sensations  
à Vivre**

**100% Sécurité  
CLIC IT**

**LA TOUR DE L'EXTREME**

Une tour de 30 mètres  
**pour un max de  
Sensations**

Saut de l'extrême  
Extrême tyro  
Big-Airbag

**DROP-IN**  
Argelès  
WATER JOY  
PARC

**Le plaisir de  
Rider l'été**

**ESPACE DE LOISIRS 66700 ARGELÈS SUR MER**  
7 impasse Copernic - Plage Nord

**04 68 95 41 66**  
[www.argeles-aventures.com](http://www.argeles-aventures.com)

## ACCROBRANCHE

### Argelès Aventure

Espace des loisirs, 7 impasse Copernic - RD 81 - 66700 Argelès/Mer  
**33 (0)4 68 95 41 66 - Fax : 33 (0)4 68 95 98 77**

contact@argeles-aventures.com - www.argeles-aventures.com

Ouvert de février à la Toussaint. Mousqueton Clic-It 100% sécurisé.

13 parcours, 6 niveaux de difficulté, 3 heures d'activités pour petits et grands.

**24€** (12 ans et plus), **19€** enfants (5 à 11 ans), **10€** ouïstiti (2 à 4 ans)

Pack famille : (2 adultes+ 2 enfants) : **74€** - (1 adulte + 1 enfant) : **41€**

Duo activités enfant de 8 à 11 ans (Parc Aventure + Canyoning Park) : **40€**

Duo activités 12 ans et plus : **50€** (Parc Aventure + Canyoning Park

OU Parc Aventure + Tour de l'Extrême).

Tout enfant de moins de 9 ans doit être obligatoirement accompagné d'une personne majeure pratiquant l'activité.

**La tour de l'extrême** : ouvert du 1<sup>er</sup> avril au 10 septembre de **11h à 18h** (jusqu'à **19h** entre le 8 juillet et le 1<sup>er</sup> septembre).

Une tour de 30 mètres de haut pour de nouvelles sensations à vivre.

Accessible à partir de 12 ans.

3 sauts dans le Big AirBag : **10 €**

2 circuits Tyro : **10 €**

1 saut de l'Extrême (28m) : **18 €**

Les 3 paliers : **30 €**

Duo activités (Tour + Argelès Aventure ou Tour + Canyoning Park) : **50 €**

Snack et espaces pique-nique. Cartes bancaires et chèques vacances acceptés.

### Aventure Active

**33 (0)6 19 36 16 47**

aventure.active@gmail.com - www.aventure-active.com

Accrobranche au pied du Canigou, initiation aux techniques de corde et descente en rappel pour se préparer au canyoning. Séances encadrées par un moniteur.

## AIRES DE JEUX POUR ENFANT (2-12 ANS)

### Aire de jeux « La Granote »

Derrière le port, résidence Port Roussillon. Toboggans (3/12 ans) et jeux ressorts (3/9 ans)

### Aire de jeux de la Prade

Parc de la Prade, village. Modules pour les 2/9 ans

### Aire de jeux « La Mainade »

A côté de la médiathèque Prosper Mérimée, village. Modules pour les 2/8 ans et les 4/12 ans

## AIRES DE PIQUE-NIQUE

### Parc de la Prade

A proximité de l'aire de jeux

### Aire de la Palouse

Rond-point route d'Argelès/Mer : RD 81 - Chemin de Latour-Bas-Elne.

## BALADES EN VELO ACCOMPAGNEES

### Découverte accompagnée des sentiers

Renseignements et inscriptions : Office de Tourisme **33 (0)4 68 21 01 33**

Du 17 juillet au 18 août, du lundi au vendredi, le matin. Boucle sportive le jeudi.

Départ et retour à l'Office de Tourisme. Rendez-vous entre **8h30** et **9h30**

selon la période. Vélos non fournis. Partez à la découverte de la campagne environnante et du bord de mer lors de balades encadrées par un accompagnateur qui vous guidera sur des sentiers de promenade naturels, accessibles à tous. Gratuit.

## CANYONING

### Marc Damaggio

**33 (0)4 68 21 32 34/ 33 (0)6 37 09 06 40**

Canyoning : activité ouverte à toute personne sachant nager : randonnée

aquatique : **40€** - initiation : **50 €** - perfectionnement : **60 €** - canyon

sportif : **80 €** - Randonnée pédestre : dans le massif des Albères, le

Vallespir, le massif du Canigou, à partir de **20 €**.

Tarif groupe : 5 personnes (- **5 €**), à partir de 10 personnes - **8 €**

Possibilité de transport au départ de Saint-Cyprien sans supplément.

### Aventure Active

**33 (0)6 19 36 16 47**

aventure.active@gmail.com - www.aventure-active.com

Canyoning tous niveaux, facile/intermédiaire/sport. Canyon de Galamus, de Céret et du Llech, le top en France.



### Pyrénées Roussillon Aventures

Informations et réservations : **33 (0)6 10 83 88 13 / 33 (0)6 13 01 18 36**

contact@pra66.com - www.pyrenees-roussillon-aventures.fr

f www.pyrenees-roussillon-aventures.fr/ contact@pra66.com

Canyoning, rafting, randonnée quad, paintball.

Promos : -20% en juillet et août (le week end : les matins sur canyoning, quad, paintball). Vidéo offerte descente canyoning. Activités sur réservations.

## CANYONING PARK

### Argelès Aventure

Espace des loisirs, 7 imp. Copernic - RD 81 - 66700 Argelès/Mer

Tel : 33 (0)4 68 95 41 66 - Fax : 33 (0)4 68 95 98 77

contact@argeles-aventures.com

www.canyoning-park.com

Ouvert du 1<sup>er</sup> avril au 07 juillet et du 2 septembre au 10 septembre de 10h à 19h du 08 juillet au 1<sup>er</sup> septembre de 10h à 21h du 13 septembre au 30 septembre, les mercredi, samedi et dimanche 14h à 18h. Parc aquatique à sensations, circuit de 2 heures encadré par des moniteurs.

12 ans et plus : 30€ - de 8 à 11 ans : 26€

Session de fin de journée de 19h à 21h : -20% (uniquement en juillet/août, hors pack)

Pack famille (1 adulte + 1 enfant) : 54€.

Duo activités, enfant de 8 à 11 ans (Canyoning Park + Parc Aventure) : 40€

Duo activités, 12 ans et plus (Canyoning Park + Parc Aventure OU

Canyoning Park + Tour de l'Extrême) : 50€. Location de chaussures : 1€.

Accessible dès 8 ans. Réservation conseillée. Cartes bancaires et chèques vacances acceptés.

## CITY STADE

### Parc de la Prade

Installations sportives : deux buts multisports tout métal permettant de jouer au football, au hand-ball et au basket. Quatre mini buts de type brésilien.

## CYCLISME

### St-Cyp 66 Cyclotourisme

Informations et inscriptions : 33 (0)4 68 56 57 10 / 33 (0)6 64 81 79 42

sc66cyclo@ffct.org

Club ouvert à l'année : 3 sorties hebdomadaires réservées aux licenciés

FFCT : mardi, jeudi, dimanche.

Départ entre 7h30 et 9h selon le mois. RDV parking « Simply Market » face à la gendarmerie, village. Du 15/05 au 15/09, les vacanciers non licenciés sont acceptés moyennant la signature d'une décharge qu'ils peuvent se procurer à l'Office du Tourisme.



# KARTING

St Cyprien

**OUVERT DE FEVRIER A NOVEMBRE**  
Nocturne juillet - août

15% de  
réduction\*



**700 mètres de piste avec  
système de chronométrage**

**Bolides électriques dès 2 ans**

**Kart 120cc dès 7 ans**

**Kart 270cc dès 11 ans**

Renseignements et réservation au :



**04.68.21.41.76**



Chemin du prat d'en vell - Als Rallasos. 66750 Saint Cyprien

[www.kartingstcyprien.fr](http://www.kartingstcyprien.fr)

\*Sur présentation du guide - Valable uniquement sur les sessions

## DANSE

### Stage international de danse

Groupe international des 8

Grand Stade les Capellans - Rue Verdi

Informations et réservations : **33 (0)6 24 97 48 97**

**contact@groupepedes8.com** - **www.groupepedes8.com**

Du 24 au 29 juillet 2017 : cours débutants et perfectionnement, de jazz, modern jazz, jazz free style, hip hop new style.

## ÉQUITATION

### Centre Equestre UDSIS

Cami de la Mar - **33 (0)4 68 21 18 10**

**udsis.equestre@orange.fr** - **www.udsis.fr**

Centre ouvert à l'année - cours et stages.

Possibilité de cours de poney dès 2 ans et chevaux dès 12 ans. Promenades à cheval ou à poney à partir du Galop 1 acquis.

• Juillet et août : centre aéré sportif (7-13 ans) avec équitation/voile, du lundi au vendredi (repas inclus) : **215€**

• Eveil poney (2/6 ans) : **14€**

• 1 heure de poney ou de cheval (non adhérent au club) : **16€**

### La Palouse

Route d'Argelès/Mer - RD 81 - Chemin de Latour-Bas-Elne

Informations et réservations :

**33 (0)6 03 51 49 69**

**steph.leff@hotmail.fr**

**www.equitationwestern-lapalouse.com**

Equitation western. Ouvert à l'année. Stages, cours ou promenades.

Pendant les vacances scolaires, stages poney dès 7 ans et stages cheval dès 12 ans, promenades cavaliers confirmés en rivière (2h).

• Poneys : 5 ½ journées, **165€**.

• Chevaux : 5 ½ journées, **190€**.

• 1 séance découverte poney (2 heures) : **20€**.

• Balade à cheval de **2h : 35€**

Carte d'abonnement de 10 séances : poney/**150€**, cheval/**180€**

### Le cheval Andalou

Route de St-Cyprien Plage/Village - Chemin de la Varnède

**33 (0)4 68 21 57 41** (été) / **33 (0)6 88 27 79 53**

**lechevalandalou@hotmail.fr** - **www.lechevalandalou.fr**

Centre équestre ouvert à l'année.

• Promenade à cheval dès 7 ans : **1h 20€, 1h30 confirmé 30€, 2h 35€**

(**40€** en juillet/août)

• Promenade à poney (3 - 7 ans) : 30 minutes / **10€**

Cours hors saison. Promenade en calèche, randonnée de 2 ou 3 jours (sauf juillet et août).

## FITNESS

### Grand Stade les Capellans

Rue Verdi - **33 (0)4 68 37 32 00**

**contact@sportgrandstade.fr** - **www.tourisme-saint-cyprien.com**

Ouvert du lundi au vendredi.

Plusieurs cours de fitness par jour. **9€/séance, 80€/10 séances**

Juillet/août : cours gratuit en plein-air sur la plage Rodin

Espace St Cyp Beach Sports - lundi, mercredi et vendredi : **8h30 - 9h15**

Planning Juillet et août (Sous réserve de modifications)

	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi
9h45 - 10h30	Aquagym Step 1	TCAF	Aquagym Spinning*	Body Barre	Aquagym TBC
10h30 - 11h15	Pilates	Cross Training*	--	U Bound	Spécial dos fessier/ Strech
18h30 - 19h15	CAF	U Bound	Body Barre	Zumba plage	TCAF
19h30 - 20h15	Spinning*	Pilates	Step 1	Cross training*	Spinning*

\* Cross training et spinning sur réservation

Pass Zen : 20 €

Pass Sport : 20 €

Pass Zen + Sport : 35 €

*Vous êtes sportif adepte de la relaxation ? Vous passez vos vacances en famille et cherchez des idées pour occuper vos enfants ?*

Profitez des différents PASS mis à votre disposition et simplifiez-vous la vie.

**Cet été, à Saint-Cyprien, chacun son pass !**

**Kids 5€**

**SPORT 20€**

**Zen 20€**

Rendez-vous sur : **tourisme-saint-cyprien.com**

## FOOTBALL

### Goleador (Football, multisports)

Grand Stade les Capellans, rue Verdi

[www.goleador-stages.com](http://www.goleador-stages.com) - Réservations : 33 (0)6 60 33 20 10

 [facebook.com/sport.goleador](https://facebook.com/sport.goleador)

Stages à la semaine du lundi au vendredi pour enfants de 5 à 15 ans (filles et garçons), licenciés ou non licenciés, débutants et confirmés. Permanences prévues avant et après la séance. Du 3 juillet au 28 août.

- Formule journée complète: **150 €**, la semaine - De **9h30 à 12h** : football ou rugby / **12h30/14h** : pique-nique (non fourni) avec pétanque et jeux. De **14h à 16h30** : multisports (piscine, tennis, ping-pong, squash, padel, etc).
- Formule demi-journée football ou rugby : **90 €**, la semaine - De **9h30 à 12h**
- Nouveau : formule « à la séance » football ou rugby, sur réservation uniquement : **20 €**/séance. De **9h30 à 12h**

## GOLF

### Golf de Saint-Cyprien

Rue Jouy d'Arnaud - 33 (0)4 68 37 63 63

[proshop@saint-cyprien-golfresort.com](mailto:proshop@saint-cyprien-golfresort.com) - [www.golf-saint-cyprien.com](http://www.golf-saint-cyprien.com)

Ouvert toute l'année. Domaine de 200 hectares entre mer et étang. Deux parcours 9 et 18 trous au cœur d'une pinède et au bord d'un étang. Ecole de golf et stages. Practice : 45 tapis dont 32 couverts, 2 putting greens, green d'approche avec bunker, cibles, repères de distance et miroirs, boutique pro-shop proposant matériel, accessoires et prêt-à-porter. Tarifs greens fees semaine ou week-end : de **60 € à 75 €** (adultes), de **30 € à 38 €** (- 20 ans). Stages enfants à partir de **235 €**/Stages adultes à partir de **405 €**

## GYROPODE

### Gyropode Tours Saint-Cyprien

33 (0)7 82 18 02 00 - [perpignan@mobilboard.com](mailto:perpignan@mobilboard.com) - [www.mobilboard.com](http://www.mobilboard.com)

Découvrez St-Cyprien d'une façon originale avec les gyropodes ! Belles balades ludiques avec un moyen de transport unique : le gyropode (Segway). Tous les jours du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre. Rendez-vous : Place Maillol - avec ou sans réservation.

## HYDROSPEED / RAFTING / TUBING / ESCALADE / VIA FERRATA

### Aventure Active

33 (0)6 19 36 16 47 - [aventure.active@gmail.com](mailto:aventure.active@gmail.com) - [www.aventure-active.com](http://www.aventure-active.com)

Rafting, hydrospeed dans la haute vallée de l'Aude dès **27 €**/personne. En famille, en groupe ou entre amis. Base nautique 11500 St Martin Lys

### Pyénées Roussillon Aventures

Informations et réservations : 33 (0)6 10 83 88 13 / 33 (0)6 13 01 18 36

[contact@pra66.com](mailto:contact@pra66.com) - [www.pyrenees-roussillon-aventures.fr](http://www.pyrenees-roussillon-aventures.fr)

 [www.pyrenees-roussillon-aventures.fr/](http://www.pyrenees-roussillon-aventures.fr/) [contact@pra66.com](mailto:contact@pra66.com)

Rafting à partir de **27€**. randonnée Quad, paintball, canyoning, Promos : -20% en juillet et août (le week end les matins sur Canyoning, Quad, Paintball). Vidéo offerte descente canyoning. Activités sur réservation au **06 10 83 88 13 / 06 13 01 18 36**



# MOBILBOARD

POWERED BY SEGWAY® 

**Apprentissage rapide et intuitif accessible à tous en 5 minutes**

**Tél. : 07 82 180 200**  
[www.mobilboard.com/perpignan](http://www.mobilboard.com/perpignan)



## QUAD PAINTBALL RAFTING CANYONING

Promo -20% Juillet- Août (le WE au matin sur le Canyoning, Quad, Paintball ) Vidéo offerte descente canyoning

Activités sur réservation : [contact@pra66.com](mailto:contact@pra66.com)  
- 06 13 01 18 36 / 06 10 83 88 13 -  
[www.pyrenees-roussillon-aventures.fr/](http://www.pyrenees-roussillon-aventures.fr/) [contact@pra66.com](mailto:contact@pra66.com) 

## KARATÉ

### Karaté Oxygene 66

Bruno : 33 (0)6 88 15 07 51 - [occhipentibruno@hotmail.fr](mailto:occhipentibruno@hotmail.fr)

[www.karateoxygene66.fr](http://www.karateoxygene66.fr)

Club ouvert toute l'année : activités et stages pendant les vacances scolaires. En juillet et août : tous les mercredis de 7h30 à 9h30 sur la plage Nord au poste de secours n°1. Initiation et perfectionnement - 5€ la séance (en cas de mauvais temps repli au gymnase de la plage).

- Du 5 au 9 juillet : stage nature et karaté enfants de 9 ans à 13 ans.
- Du 5 au 9 août : 5<sup>ème</sup> stage international de karaté do et karaté défense pour ados et adultes à Grand Stade les Capellans.
- Le 2 septembre 2017 : stage de reprise karaté au gymnase de la plage. Initiation et perfectionnement. Portes ouvertes tout public.

## KARTING

### Saint Cyp Kart

Chemin du prat d'en veil. Adresse GPS : Als Rallasos.

33 (0)4 68 21 41 76 - [www.karting-st-cyprien.websself.net](http://www.karting-st-cyprien.websself.net)

Ouvert du 4 février au 12 novembre. Nocturne en juillet et août.

Avec ses 700m de piste et 2 lignes de droite de plus 100m, l'équipe du Karting St Cyprien a le plaisir de vous accueillir... Des kartings Sodikart 270cc pour les adultes et 120cc pour les juniors, vous attendent alors venez piloter en famille ! Les plus petits quant à eux pourront conduire des voitures électriques dès 2 ans accompagnés et dès 4 ans tout seul...

Un bar et une terrasse avec vue sur les pistes vous permettront de passer un moment agréable en famille. Organisation d'anniversaires, grand prix, endurance... Tarif : nous consulter.

## GRAND STADE LES CAPELLANS

### Grand stade les Capellans

Rue Verdi - 33 (0)4 68 37 32 00

[contact@sportgrandstade.fr](mailto:contact@sportgrandstade.fr) - [www.tourisme-saint-cyprien.com](http://www.tourisme-saint-cyprien.com)

Complexe sportif avec salle de musculation, courts de padel, squash, tennis.

Cours de fitness, yoga, zumba. Abonnements ou ticket à la séance.

## MINI-GOLF

### Tropical golf

Boulevard Desnoyer - 33 (0)4 68 37 02 46

[www.tropical-golf.com](http://www.tropical-golf.com)

Ouvert d'avril à septembre et durant les vacances de la Toussaint.

Parking gratuit - Chèques vacances acceptés.

Avril, week-end et jours fériés de mai, du 15 au 30/09 : de 14h à 19h

Du 15/06 au 01/07 et du 01/09 au 15/09 : de 14h à minuit

Juillet et août : de 10h à 2h du matin.



**CERTIFICAT d'EXCELLENCE**  
— Lauréat 2016 —  
**tripadvisor**

# TROPICAL GOLF

**2€ de réduction**  
sur présentation de  
cette annonce

## Mini-Golfs Paysagers

### St-Cyprien • Argelès

*Sur 5000 m<sup>2</sup> : Cascades, Plans d'Eau, Parcours 18 trous*

**Bd. Desnoyer - (sortie St Cyprien Plage - direction Canet)**  
**Tél. 04 68 37 02 46 - [www.tropical-golf.com](http://www.tropical-golf.com)**  
**- OUVERT TOUS LES JOURS DE JUIN À SEPTEMBRE -**  
**Juillet / Août : ouvert de 10h à 2h du matin - Parking gratuit**

## MULTI SPORTS

### Centre de Sports de Mer UDSIS

Quai Jules Verne - 33 (0)4 68 21 11 53

[udsist.voile@wanadoo.fr](mailto:udsist.voile@wanadoo.fr) - [www.udsis.fr](http://www.udsis.fr)

Accueil loisirs sans hébergement (ALSH) :

Stages du lundi au vendredi (7/13 ans), repas inclus : 215 €

10 juillet au 28 juillet :

- multiglisse/équitation

- multiglisse/tennis

du 31 juillet au 25 août :

- multiglisse/équitation

- multiglisse/tennis

- multiglisse/multisport

L'activité tennis se déroule à Grand Stade les Capellans

(1h30 de tennis + 1h30 de jeux dirigés) et la multiglisse nautique au centre de Sports de Mer UDSIS.

## Grand Stade les Capellans

Information et réservation : Grand Stade les Capellans  
**33 (0)4 68 37 32 00 - contact@sportgrandstade.fr**

### • Stages Multi activités :

Activités proposées pour les 7/12 ans, du lundi au vendredi : jeux collectifs, bumball, touchball, unihockey, piscine

De 9 h à 12 h - **Tarifs : 90 €** - du 10 juillet au 25 août

Vacances d'hiver, Pâques et Toussaint : tarifs et activités adaptés à la période

### • Stages outdoor Pleine Nature :

Pour les 12/17 ans, du lundi au vendredi toute la journée.

Départ de Grand Stade à **8h30**

Du 10 juillet au 25 août : randonnée pédestre, kayak de mer, randonnée avec palmes, course orientation, VTT, parcours sportif...

Tarif : **150€** - sans restauration

Vacances de Pâques et Toussaint : tarifs et activités adaptés à la période

## UCPA Saint-Cyprien

Rue Verdi - Informations et réservations :



**33 (0)4 68 21 90 95 - stcyprien@ucpa.asso.fr**

**www.ucpa-vacances.com - http://marketplace.awoo.fr/597**

Séjours sportifs pour enfants et adultes, stages multisports sans hébergement pour les 6-15 ans pendant les vacances (février, Pâques, été et Toussaint), accueil de groupes (scolaires, CE, clubs, associations, groupes d'amis,...).

## MUSCULATION

## Grand Stade les Capellans

Rue Verdi - **33 (0)4 68 37 32 00**

**contact@sportgrandstade.fr - www.tourisme-saint-cyprien.com**

Salle de musculation du lundi au dimanche. Appareils cardios, vélos, rameurs, steppeurs, elliptiques...

**Tarifs : 9€/séance, 80 €/10 séances.**

## PADEL

## Grand Stade les Capellans

Rue Verdi - **33 (0)4 68 37 32 00**

**qualite@otstcyp.com - www.tourisme-saint-cyprien.com**

3 courts de padel en gazon synthétique. **Tarifs : 24 €/1h30**

• Possibilité de cours individuels avec professeur. **Tarifs : 35€/1h et 320€/10h.**

• Location de raquettes : **2,50€.**

• Vente de 3 balles : **5€.** Carnet de 10 tickets **60€** (4 tickets pour **1h30**)

Stages padel adultes :

Du 3 juillet au 1<sup>er</sup> septembre, du lundi au vendredi **18h /19h30 - 5 x 1h30 : 115€.**

## PARCS ET JARDINS

### Jardin des Plantes des Capellans

Rue Verdi - **33 (0)4 68 37 32 00**

Entrée libre, interdit aux chiens. Visites guidées payantes (**2 €**) de juin à septembre, tous les mercredis matin à **9h30**. Inscriptions obligatoires à l'Office de Tourisme. Le jardin est ouvert tous les jours sauf les lundis du 1<sup>er</sup> oct. au 31 mars.

• Novembre, décembre, janvier, février : de **13h30 à 17h.**

• Mars, avril, octobre : de **13h30 à 18h.**

• Mai, juin, septembre : de **13h30 à 19h.**

• Juillet, août : de **13h30 à 20h.**

### Parc de la Prade

Avenue Maréchal Leclerc - Parc paysager avec 2,5 km de sentier à pratiquer à pied, en vélo, en roller. Parcours sportif, jardin d'enfants, trois bassins, avec plantes aquatiques et semi-aquatiques, zone ornithologique. City stade et Kiosque.

## PAINTBALL

### Pyrénées Roussillon Aventures

Informations et réservations : **33 (0)6 10 83 88 13 / 33 (0)6 13 01 18 36**

**contact@pra66.com - www.pyrenees-roussillon-aventures.fr**

**f www.pyrenees-roussillon-aventures.fr/ contact@pra66.com**

Paintball : à partir de **17€**

De plus, nous vous proposons aux travers de nos sorties canyoning de vous faire vivre de merveilleux moments en famille ou entre amis. Encadrement par BE expérimentés. A partir de **35€**

Spécialiste dans la randonnée quad vous allez découvrir l'activité dans un cadre d'exception (permis A ou B, chèque de caution **1000€**). A partir de **50€**  
Rafting, hydrospeed : à partir de **27€**. Réservations obligatoires. Ouvert 7/7, toute l'année. Promotions le week-end en saison. Tarifs groupes.

## PARCOURS DE SANTÉ

### Parcours de santé de la Prade

Parcours sportif aménagé sur le parc paysager de la Prade avec ses trois lacs artificiels.

### Parcours de santé Armand Lanoux

Parcours ombragé situé entre l'Hôtel L'Île de la Lagune et le camping Cala Gogo - 9 éléments (barres d'appui, slalom, barres fixes, saute mouton).

## PÉTANQUE

### La Boule Joyeuse

**33 (0)4 30 19 75 41** ou **33 (0)6 08 96 92 19 - bjstcyp@sfr.fr**

**f** La boule joyeuse

Boulodrome du village - Chemin de Latour-Bas-Elne (direction aire de loisirs de La Prade). Club ouvert à l'année tous les après-midis.

Jeudi à 14 h : concours doublettes formées (inscriptions **5€**).

Vendredi et samedi à **14h** : concours doublettes à la mêlée tournante (inscriptions **3€**). Dimanche à **14h** : concours doublette à la mêlée (inscriptions **5€**).

## La Pétanque Maritime

33 (0)4 68 89 17 94 / 33 (0)7 77 77 40 00

lapetanquemaritime@gmail.com

Club ouvert à l'année tous les après-midi sauf le dimanche

Du 15 juin au 15 septembre : boulodrome Espace Rodin (Front de mer)

Concours du 01/07/ au 09/09.

- Concours tous les après-midis à **15h** sauf le dimanche.
- Concours enfants (12 ans maximum) : tous les mardis à **14h30**
- Concours doublettes mêlées, triplettes formées, concours en nocturne, le mardi à **21h** et semi-nocturne le jeudi à **19h**.

14 juillet : Concours des Commerçants en triplettes mêlées

15 août : Concours en triplettes mêlées « Grand Prix de la Ville de Saint-Cyprien ».

Du 16 septembre au 14 juin : boulodrome Boulevard Desnoyer

Lundi : concours doublettes formées et samedi : concours en doublettes mêlées à **14h30**.

## QUAD

### Pyrénées Roussillon Aventures

Informations et réservations :

33 (0)6 10 83 88 13 / 33 (0)6 13 01 18 36

contact@pra66.com - www.pyrenees-roussillon-aventures.fr

f www.pyrenees-roussillon-aventures.fr/ contact@pra66.com

Spécialiste dans la randonnée quad : vous allez découvrir l'activité dans un cadre d'exception (permis A ou B, chèque de caution **1000€**). A partir de **50€**. De plus, nous vous proposons à travers des sorties canyoning de vous faire vivre de merveilleux moments en famille ou entre amis.

Encadrement par BE expérimentés. A partir de **35€**

Paintball : à partir de **17€**

Rafting, hydrospeed : à partir de **27€**

Réservations obligatoires. Ouvert 7/7, toute l'année. Promotions le week-end en saison. Tarifs groupes.

## RANDONNÉE PÉDESTRE

### Marc Damaggio

Informations et réservations : 33 (0)4 68 21 32 34 / 33 (0)6 37 09 06 40

Randonnée pédestre dans le Vallespir, les massifs des Albères et du Canigou.

A partir de **20€**. Randonnée aquatique : activité ouverte à toute personne sachant nager, à partir de **40€**. Tarif groupe dès 5 personnes (-**5€**). Canyoning : initiation et perfectionnement à partir de **50€**. Tarif groupes dès 5 personnes (-**5€**). Possibilité de transport au départ de Saint-Cyprien sans supplément.

## RESERVATIONS DE PRESTATIONS DE LOISIRS ET D'ACTIVITÉS SPORTIVES.

### Catalunya : de mer à montagne

33 (0)6 14 54 14 14 - contact@macatalunya.com

www.catalunyaventure.com

Catalunya : de mer à montagne est la référence de vos séjours à Saint-Cyprien et dans le département des Pyrénées-Orientales. Retrouvez et réservez

en ligne une offre qualitative en matière d'hébergements (hôtels, résidences de tourisme, etc.), d'activités mer (plongée, kite, paddle, gyropode, etc.), de restaurants ainsi que les bons plans du moment.

## RUGBY

### Goleador (Rugby XV & XIII - à 7), multisports

Grand Stade les Capellans, rue Verdi

www.goleador-stages.com - Réservations : 33 (0)6 60 33 20 10

f facebook.com/sport.goleador

Stages à la semaine du lundi au vendredi pour enfants de 5 à 15 ans (filles et garçons), licenciés ou non licenciés, débutants et confirmés. Permanences prévues avant et après la séance.

Du 3 juillet au 28 août

- Formule journée complète: **150 €**, la semaine - De **9h30 à 12h** : football ou rugby / **12h30/14h** : pique-nique (non fourni) avec pétanque et jeux. De **14h à 16h30** : multisports (piscine, tennis, ping-pong, squash, padel, etc).
- Formule demi-journée football ou rugby : **90 €**, la semaine - De **9h30 à 12h**
- Nouveau : formule « à la séance » football ou rugby, sur réservation uniquement : **20 €**/séance. De **9h30 à 12h**

## SKATE PARK

### Skate park

Rue Verdi, face au centre UCPA. Rampe, barre de slide, hip courbe, lanceur.

## SPORTS DE PLAGE ADULTES ET ENFANTS

### St-Cyp « Beach Sport »

Du lundi 10 juillet au vendredi 25 août.

Informations à l'Office de tourisme : 33 (0)4 68 21 01 33

Inscriptions sur place \* Multi-activités 7/12 ans : réservations obligatoires à l'Office de Tourisme, **10 €**/semaine pour les enfants résidents, **20 €** pour les enfants non résidents



	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi
<b>MATIN</b> 8h30 - 9h15	Beach fit Ados & Adultes		Beach fit Ados & Adultes		Beach fit Ados & Adultes
<b>MATIN</b> 9h30 - 11h30	Multi-activités (7-12 ans)*	Multi-activités (7-12 ans)*	Multi-activités (7-12 ans)*	Multi-activités (7-12 ans)*	Multi-activités (7-12 ans)*
<b>APRÈS MIDI</b> à partir de 14h	Tournoi Beach volley Ados & Adultes		Tournoi Beach volley Ados & Adultes		Tournoi Beach volley Ados & Adultes
<b>SOIR</b> à partir de 19h		Tournoi Beach volley Ados & Adultes		Tournoi Beach volley Ados & Adultes	

Multi-activités (7-12 ans) \* : initiations basket, volley, jeux d'adresses...

# Activités sportives & loisirs pleine nature

## SQUASH

### Grand Stade les Capellans

Rue Verdi - 33 (0)4 68 37 32 00

contact@sportgrandstade.fr - www.tourisme-saint-cyprien.com

Location du court : 13€/1h00. Carnet 10 tickets : 60€ -

Location de raquettes : 2€50. Vente de balle 3€

## TENNIS

### Grand Stade les Capellans

Rue Verdi - 33 (0)4 68 37 32 00

contact@sportgrandstade.fr - www.tourisme-saint-cyprien.com

16 courts extérieurs : 8 en gazon synthétique, 6 en résine, 2 en terre battue synthétique, 4 courts intérieurs en résine. Location de courts : 13€/h (éclairage inclus). Location de raquettes : 2€50. Vente de balles 8€. Carnet de 10 tickets : 60€ (2 tickets par location de court). Possibilité de cours individuel avec professeur : Tarifs : 25 € (abonnés), 35 € (non abonnés), forfait 10 leçons : 220 € (abonnés), 320 € (non abonnés).

### Stages tennis

Information et réservation Grand Stade les Capellans

33 (0)4 68 37 32 00 - qualite@otstcyp.com

Enfants (4/16 ans) : du 3 juillet au 1<sup>er</sup> septembre, du lundi au vendredi / 2 formules (matin ou après-midi) : 1h30 de tennis - 90 € la semaine.

3h (uniquement à partir de 7 ans) : 1h30 de tennis + 1h30 de jeux dirigés : 115 €

Adultes : du 3 juillet au 1<sup>er</sup> septembre, du lundi au vendredi, en fin de journée 5 x 1h30 : 115 €.

Stages tennis enfants également proposés en hiver.

### Stages tennis/voile ou voile/tennis (7-13 ans)

Information et réservation au centre de Sports de Mer UDSIS

33 (0)4 68 21 11 53 - udsist.voile@wanadoo.fr - www.udsis.fr

Du 10/07 au 25/08, du lundi au vendredi (transport et repas inclus) : 215 €.

2 formules : tennis le matin de 9h à 12h (1h30 de tennis + 1h30 de jeux dirigés) à Grand Stade les Capellans et voile de 14h à 17h au centre de voile UDSIS. Voile le matin de 9h à 12h au centre de voile UDSIS et tennis de 14h à 17h (1h30 de tennis + 1h30 de jeux dirigés) à Grand Stade les Capellans.

## TOP A LA VACHETTE - MÉGA SHOW COMICO-TAURIN !

### Spectacle géant de l'été !!!!!

Dans une arène « grand confort » de 2000 places. Retrouvez les meilleurs jeux de l'été. Une soirée inoubliable où tout le monde peut participer. Juillet et août, lundi et mercredi, arènes du théâtre de la mer à 21h30. 1h30 de fou rire. Tarif : 12 € - tarif réduit : jusqu'à 10 ans, 6 € - gratuit jusqu'à 3 ans.

## ZUMBA

### Grand Stade les Capellans

Rue Verdi - 33 (0)4 68 37 32 00

contact@sportgrandstade.fr - www.tourisme-saint-cyprien.com

Juillet et août : cours gratuit en plein air, tous les jeudis place Maillol - 18h30-19h15.

## LOCATION VENTE CYCLES - ARTICLES DE PLAGE

1 rue Eugène Delacroix St cyprien (quartier Rodin)

Nouveau à St Cyp!



Réervations: [www.bikeandbeach.fr](http://www.bikeandbeach.fr)

Cycles-tandems-vélos électriques  
Suiveurs-remorques-sièges bébé

Location paddles gonflables  
Poussettes bébé, trotinettes

Réparations & pièces détachées

Articles de plage, carterie  
Cadeaux...

Vélo vintage  
Nouveauté 2017

Ouvert 7 jours/7 en saison - Sur réservation de octobre à mars

06 10 51 54 71 [bikeandbeach66@gmail.com](mailto:bikeandbeach66@gmail.com)

## BIBLIOTHÈQUE

### Bibliothèque de plage

Plage de l'Art (Plage Nord - Résidence Port Cypriano)  
Ouverte en juillet et août.

## BRIDGE

### Tournois de bridge

Centre associatif Hervé Bazin - 41, avenue du Roussillon, village  
Informations et réservations : **33 (0)6 13 51 59 93**  
Club ouvert à l'année. Tournois de régularité : lundi et vendredi à **14h15**,  
mercredi à **20h30**. Mardi à **14h15**, tournois réservés aux 3<sup>ème</sup> et 4<sup>ème</sup> séries.

## CINÉMA PLEIN AIR

### Cinéma

Grand Stade les Capellans - Rue Verdi  
**33 (0)4 68 08 22 16** - [www.cinema.org](http://www.cinema.org)  
Juillet et août : séances de cinéma tous les jours sauf le samedi.  
Horaires : **22h** en juillet, **21h30** en août.  
**Tarifs : 6€** adultes / **5€** -18 ans, étudiants, demandeurs d'emploi, carte famille  
nombreuse / **4€** (-moins de 14 ans). Programme disponible à l'Office de  
Tourisme.

## MÉDIATHÈQUE

### Médiathèque Prosper Mérimée

1, rue François Arago au village  
**33 (0)4 68 37 32 70** - [mediatheque@mairie-saint-cyprien.com](mailto:mediatheque@mairie-saint-cyprien.com)  
Ouverte à l'année le mardi, mercredi, vendredi et samedi de **10h à 12h** et de  
**15h30 à 18h30**.

## MUSÉE

### Collections de Saint-Cyprien

Rue Emile Zola, village  
**33 (0)4 68 21 06 96** - [stephaniemisme@collectionsdesaintcyprien.com](mailto:stephaniemisme@collectionsdesaintcyprien.com)  
[www.collectionsdesaintcyprien.com](http://www.collectionsdesaintcyprien.com)  
Expositions temporaires. Entrée adultes **4€**, enfants **2€**, gratuit pour les  
moins de 12 ans.  
Ouvert toute l'année, du mardi au dimanche de **14h à 18h** -  
Juillet et août de **15h à 19h**. Merci de consulter les horaires sur le site dans le  
cas de changements éventuels.  
Espace enfant. « Sentiers créatifs » : ateliers ludiques pour les 6/12 ans tous les  
mardis du 4 juillet au 29 août de **10h30 à 12h (3 €/famille)**

## SCRABBLE

### Club de Scrabble

Petite salle Pons - Résidence Port Cypriano, boulevard Desnoyer (plage).  
+ **33 (0)6 63 49 15 55**  
Club ouvert à l'année. De septembre à fin juin : mardi et jeudi de **14h à 18h**.  
Juillet et août : nocturne tous les mercredis de **20h à 23h**.  
Gratuit pour tous - Amis vacanciers bienvenus.

## SPA

### Espace Aquasud

Rue Montesquieu, village - **33 (0)4 68 21 50 24**  
[www.aquasud66.fr](http://www.aquasud66.fr)  
Piscine couverte, ouverte à l'année avec espace détente  
(1 hammam, 2 jacuzzis). Fermeture annuelle juillet et août.

### Hôtel Ile de la Lagune \*\*\*\* - Thalassothérapie l'Île de la Lagune

Bd de l'Almandin - **33 (0)4 68 21 01 02**  
[contact@hotel-ile-lagune.com](mailto:contact@hotel-ile-lagune.com)  
[www.hotel-ile-lagune.com](http://www.hotel-ile-lagune.com)  
Un espace unique, entièrement dédié à la détente et à la beauté. 9 cabines  
de soins luxueuses, hammam, jacuzzi, piscine d'eau de mer chauffée sur le toit  
avec vue panoramique sur toute la lagune. Thalasso, spa et restaurant ouverts  
à l'année.

### Hôtel le Mas d'Huston \*\*\*\* - le Spa du Mas

Golf de Saint-Cyprien - Rue Jouy d'Arnaud - **33 (0)4 68 37 63 63**  
[contact@hotel-mas-huston.com](mailto:contact@hotel-mas-huston.com) - [www.hotel-mas-huston.com](http://www.hotel-mas-huston.com)  
Hôtel, restaurant et spa ouvert sauf de mi-novembre à mi-décembre  
et janvier. Le Spa du Mas vous permet d'accéder à son hammam oriental,  
aux 2 jacuzzis, à sa tisanerie, à la salle de fitness et à l'espace détente.

### Hôtel la Lagune \*\*\* - Sand Spa Hotel La Lagune

28 avenue A. Lanoux - **33 (0)4 68 21 24 24**  
[contact@hotel-lalagune.com](mailto:contact@hotel-lalagune.com) - [www.hotel-lalagune.com](http://www.hotel-lalagune.com)  
Ouvert du 28 avril au 1<sup>er</sup> octobre 2017. Hôtel situé directement sur la plage.  
Restaurant buffets midi et soir. Animations musicales et buffets à thème en  
juillet et août. Profitez d'un moment de pur bonheur au Sand Spa, face à la  
mer, dans une ambiance douce et raffinée. Espace détente avec jacuzzi, salle  
de fitness, solarium, hammam oriental, 4 cabines de soins.

## TAROT / BELOTE

### Club de tarot et belote

**33 (0)6 79 76 02 15 / 33 (0)6 50 57 82 51**  
Ouvert à l'année, de **14h30 à 17h30**  
De septembre à juin : lundi, mardi, vendredi, samedi : foyer du 3<sup>ème</sup> âge,  
place des Evadés, village. Mercredi et jeudi : centre associatif Hervé Bazin -  
41 av. du Roussillon, village - Salle n°1 - Juillet août, du lundi au samedi -  
Foyer du 3<sup>ème</sup> âge, place des Evadés, village.

**YOGA/MEDITATION/TAI CHI QI GONG**

**Méditation et accompagnement des douleurs dorsales et articulaires**

Information et réservation Grand Stade les Capellans  
**33 (0)4 68 37 32 00 - contact@sportgrandstade.fr**  
 Méditation de pleine conscience dans le jardin des plantes :  
 Jeudi de **8h30 à 9h30**. Atelier du dos : Jeudi de **9h30 à 10h30**. Ouvert à tous, salle Cyprès - Mas des Capellans - Participation à chaque atelier **5€**. Apporter coussin et tapis ou petite couverture.

**Séances de tai chi qi gong**

Information et réservation Grand Stade les Capellans  
**33 (0)4 68 37 32 00 - contact@sportgrandstade.fr**  
 Lundi et mercredi de **8h10 à 9h10** au jardin des plantes  
 Gymnastique du bien être accessible à tous. **5 €** la séance

**Séances de yoga**

Information et réservation Grand Stade les Capellans  
**33 (0)4 68 37 32 00 - contact@sportgrandstade.fr**  
 Juillet et août : séances en plein air. Lundi et mercredi de **19h30 à 20h30**.  
 Mardi et vendredi de **8h10 à 9h10**. **5€** la séance.

	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi
8h10 - 9h10	Tai-Chi	Yoga	Tai-Chi	-	Yoga
8h30 - 9h30	-	-	-	Méditation	-
9h30 - 10h30	-	-	-	Atelier du dos	-
19h30 - 20h30	Yoga	-	Yoga	-	-

*Vous êtes sportif adepte de la relaxation ? Vous passez vos vacances en famille et cherchez des idées pour occuper vos enfants ?*

Profitez des différents PASS mis à votre disposition et simplifiez-vous la vie.

**Cet été, à Saint-Cyprien, chacun son pass !**

Rendez-vous sur : [tourisme-saint-cyprien.com](http://tourisme-saint-cyprien.com)

**Jets Passions 66**



**LOCATION de JET-SKI**  
 et **ENGINS TRACTÉS**

**JET-SKI avec ou SANS PERMIS**



**JET-SKI DÈS**  
**20€**

**JET-SKI · RANDONNÉES · BOUÉE AIRSTREAM · CANAPÉ · BANANE**

Renseignements et pré-réservations :

**06 87 76 16 81**

QUAI JULES VERNE - ST. CYPRIEN

**WWW.JETS-PASSIONS.COM**



Réservez en ligne !

## AUTOUR DE SAINT-CYPRIEN

### Ferme de découverte de St-André

Route de Taxo d'Amont - 66690 Saint-André

**33 (0)4 68 89 16 39 - [www.ferme-de-decouverte.fr](http://www.ferme-de-decouverte.fr)**

Ouvert à l'année. Vivez un moment privilégié en famille à la rencontre des 300 animaux de la Ferme de Découverte de Saint-André. Entrez dans un univers où vous pourrez jouer, vibrer, découvrir, vous émerveiller.

Nombreuses activités de loisirs ludiques et pédagogiques (quizz, balades à poney, pédales-karting, labyrinthe, biberon-agneaux).

D'avril à septembre : tous les jours de **9h à 19h**. D'octobre à mars : de **10h à 18h** les mercredis, samedis et dimanches. Tous les jours durant les vacances scolaires d'automne et d'hiver (toutes académies confondues) : de **10h à 18h**.

En juillet et août, possibilité de restauration sur place. Paniers pique-nique d'avril à septembre. Tours de poney **4€** pour les enfants de + 3 ans. **Tarifs** : adultes **9€**, enfants (2-13 ans) **7€**, enfants de - 2 ans gratuit.

### La vallée des tortues de Sorède

Avenue de la Vallée Heureuse - 66690 Sorède

**33 (0)4 68 95 50 50 - [www.lavalleedestortues.fr](http://www.lavalleedestortues.fr)**

Parc animalier dédié aux tortues, abritant plus de 30 espèces de tortues aquatiques et terrestres du monde entier. De la plus imposante à la plus commune, vous apprendrez tout sur cet animal mythique au cours d'une balade en pleine nature. Nouveautés 2017 : de nouvelles espèces s'invitent parmi les tortues...

Le parc dispose également d'une zone de forêt où vous trouverez un espace de pique nique, des jeux pour enfants tels que des trampolines, un espace détente (hamacs), une plate forme dans les arbres. De nombreuses animations vous sont proposées chaque jour : nourrissage à **11h30**, visite guidée à **14h** et autres animations et visites à horaires variables selon la période. La Vallée des Tortues vous accueille également pour les anniversaires et les visites « passion soigneur ». Un petit snack sera à votre disposition pendant des vacances scolaires. Horaires d'ouverture : • Du 1<sup>er</sup> avril au 31 mai et septembre : de **10h à 18h** • Du 1<sup>er</sup> juin au 31 août : de **9h à 19h** • Du 1<sup>er</sup> octobre au 05 novembre : de **11h à 16h**.

## LA VALLEE des TORTUES



- Plus de 500 tortues
- Animaux domestiques
- Animations tous les jours
- Visite guidée d'exception
- Snack et espaces pique-nique
- Aire de jeux et zone forestière brumisée
- **Nouveauté 2017** : de nouvelles espèces s'invitent chez les tortues !



Allez, on y va !



Avenue de la Vallée Heureuse 66690 Sorède  
Tél.: 04 68 95 50 50 — [www.lavalleedestortues.fr](http://www.lavalleedestortues.fr)



## La Manufacture du Grenat

Rond-Point du Canigou - 66500 Prades - **33 (0)4 68 96 21 03**

**[www.manufacturedugrenat.com](http://www.manufacturedugrenat.com)**

Ouvert toute l'année. Du 15 juin au 15 septembre du lundi au samedi et hors-saison du mardi au samedi. Visite guidée de la manufacture du Grenat 50 min **10h, 11h, 14h30, 15h30, 16h30, 17h30**. Tarif visite : **3€**. Gratuit pour les moins de 18 ans. Pour les tarifs groupes nous consulter.

## Les Grottes des Canalettes, pour passer une journée de rêve !

Situées au cœur du sanctuaire Catalan à 300 mètres de la Cité Médiévale de Villefranche-de-Conflent dans les Pyrénées-Orientales, les Grottes des Canalettes se trouvent au pied du Massif du Canigou.

Passez en famille une journée de rêve sur un site unique en France.

Ces grottes sont aménagées afin d'accueillir le grand public, mais toutefois la notion de découverte et d'aventure seront toujours présentes tout au long de votre parcours dans les entrailles de la terre...

Plus d'infos : <http://www.grottescanalettes.com> - **04 68 05 20 20**

## LA MANUFACTURE DU GRENAT

50 min en coulisses...  
6 VISITES GUIDÉES PAR JOUR

La Manufacture du Grenat  
Rond point du Canigou - 66500 Prades - Tél. 04 68 96 21 03  
[www.manufacturedugrenat.com](http://www.manufacturedugrenat.com)

WU A LA TÉLÉ

Qualité Sud de France

QUALITÉ TOURISME

Entreprise au Patrimoine Vivant

À 30 mn de Perpignan !

IDEES-60 / Photos : A. Mavans - Y. Canaille



**GROTTES des CANALETTES**  
Sous terre un autre monde...

Je suis, votre guide !

**-10%\* par adulte**  
pour visite d'une des grottes

\* Offre non cumulable.  
IBDES50 / © Photos : Sud de France - Yves Conaille

Km 200 rte de Vernet-les-Bains • 66500 VILLEFRANCHE-DE-CONFLENT  
www.grottescanalettes.com • Tél. : 04 68 05 20 20 • 06 32 36 30 60



**Camineo**  
Parcourez de nouveaux chemins

**Excursions en autocars Grand Tourisme**

Barcelone  
Petit Train Jaune  
Perthus  
Croisière Don Pancho  
Gran Jonquera

Tél. 04 68 21 83 95 - [camineo@orange.fr](mailto:camineo@orange.fr)

## BUS ET PETIT TRAIN TOURISTIQUE

### Bus du Conseil Général

1€ le trajet, lignes régulières toute l'année St-Cyprien - Perpignan (A/R), St-Cyprien - Millas (A/R) et Saint-Cyprien/Elne/Argeles village (A/R). Horaires disponibles à l'Office de Tourisme.

### Cypobus

Desserte gratuite toute l'année plage/village (A/R) le vendredi uniquement. Horaires disponibles à l'Office de Tourisme (OT).

### Le Petit train de Saint-Cyprien

En saison, façon originale de se déplacer dans Saint-Cyprien entre la plage et le village ou de découvrir la station. Horaires disponibles à l'OT. En juillet et en août, visite commentée de 11h à 12h.

## LES EXCURSIONS

### Camineo

Spécialiste des voyages et excursions en autocar de grand tourisme  
**33 (0)4 68 21 83 95 - [camineo@orange.fr](mailto:camineo@orange.fr) - [www.autocarscamineo.com](http://www.autocarscamineo.com)**

Informations et réservations d'avril à octobre aux magasins :

- Le Blue Blue : 3 bd Desnoyer - **33 (0)4 68 37 12 45**
- Tabac « Jean Bart » : 7 rue Auguste Rodin - **33 (0)4 68 21 18 32**
- Presse Miramar, place Maillot

#### Les mardis :

Découverte de Barcelone : **33€, 21€** enfant de -10 ans, **12€** -5 ans (départ **6h45** de St-Cyprien)

Le Perthus : **11 €** (départ **7h45** de St-Cyprien)

#### Les mercredis

Visite guidée de Barcelone : **40€, 21€** enfant de -10 ans, **12€** -5 ans (départ **6h45** de St-Cyprien)

Le Petit Train Jaune : **39 €, 26€** enfant de -10 ans, **12€** -5 ans (départ **7h** de St-Cyprien)

#### Les jeudis :

Barcelone et la Sagrada Familia : **59 €** (départ **6h45** de St-Cyprien)

Croisière Don Pancho : **55€, 41€** enfant de -10 ans, **12€** -5 ans (départ **6h45** de St-Cyprien)

#### Les vendredis :

Visite libre de Barcelone (9 h de temps libre) et les fontaines lumineuses : **35€, 21€** - enfant de -10 ans, **12 €** -5 ans (départ **6h45** de St Cyprien).

Jeudi 14 juillet : Feu d'artifice et embrasement de la cite Médiévale de Carcassonne : **32 €** (départ **14h15** de St Cyprien)

## LOCATION DE VÉHICULES

### Supermarché U-Express

Centre Commercial de l'Aygal - 1, rue Barbusse

**33 (0)4 68 37 11 50**

Ouvert à l'année. Véhicules de tourisme et utilitaires.

## LOCATION DE VÉLOS / RÉPARATION

### St Cyp'Beach Vélos

6, boulevard Maillol  
33 (0)9 52 01 12 03 / 33 (0)6 77 95 88 50  
contact@impulsecom.fr  
www.saint-cyp-velo.fr  
Location, réparation et vente

### Bike and Beach

1, rue Eugène Delacroix  
Tél. 33 (0)6 10 51 54 71  
bikeandbeach66@gmail.com  
www.bikeandbeach.fr  
Location, vente, réparation et pièces détachées.  
Cycles, tandems, vélos électriques, vélos vintage, suiveurs,  
remorques et sièges enfants/bébés. Ouvert 7/7 en saison.  
D'octobre à mars réservation en ligne sur [www.bikeandbeach.fr](http://www.bikeandbeach.fr)

## TAXIS

### Taxi Jean-Luc Albert

Véhicules de 4 à 8 places - Autocar de Tourisme (32 places)  
Transports médicalisés  
Tél. 33 (0)4 68 37 19 79 / 33 (0)6 74 12 39 80  
taxi.albert@wanadoo.fr  
www.taxi-saint-cyprien.fr

### Taxi Jalabert

33 (0)4 68 21 04 47  
www.jalabert.fr

### Taxi du Port

33 (0)4 68 37 19 79 / 33 (0)4 68 21 11 00 / 33 (0)6 74 12 39 80  
Véhicules de 4 à 8 places

## TRAINS

### Trains TER

Contact infos - 0 800 88 60 91 n° Vert gratuit

## St Cyp' Beach Vélo

Location vélos | Rent a bike  
Réparation & Vente



### St Cyp' Beach Vélos

6, Boulevard Maillol | 66750 St Cyprien  
06 77 95 88 50 | 09 52 01 12 03  
www.saint-cyp-velo.fr

Forfait :  
Demi-journée  
Journée  
Semaine...

## TAXIS du Port



A votre service  
depuis 1994

Toutes distances  
7/7 - 24h/24

- Véhicules de 4 à 8 places
- Autocar de Tourisme 32 places
- Transports Médicaux Assis

[www.taxi-saint-cyprien.fr](http://www.taxi-saint-cyprien.fr)

TAXIS DU PORT A SAINT-CYPRIEN

04 68 37 19 79 • 06 74 12 39 80 • [taxi.albert@wanadoo.fr](mailto:taxi.albert@wanadoo.fr)



# Sunset

BAR MUSICAL  
cocktails • tapas  
burgers • snacking



Quai Arthur Rimbaud - 66750 Saint-Cyprien  
Tél. 04 68 55 57 83

## BARS

### Casino Joa

Quai Arthur Rimbaud (face à l'ancienne Capitainerie)



33 (0)4 68 21 13 78 - [www.joa.fr](http://www.joa.fr)

Bar restaurant : séminaires et réceptions.

Complexe ouvert 7j/7 à l'année dès 11h.

### L'Acapulco

Plage Hôtel la Lagune - 33 (0)4 68 21 24 24

Bar de l'Hôtel la Lagune, boissons sans alcool, restauration formule buffet.

### La Terrasse

Quai Arthur Rimbaud (face à l'ancienne Capitainerie)

33 (0)4 68 21 13 78 - [www.joa.fr](http://www.joa.fr)

Vue panoramique sur l'ensemble du port. Ambiance musicale.

Ouvert en juillet et août vendredi et samedi dès 21h.

### Sunset

Quai Rimbaud : 33 (0)4 68 55 57 83

Bar à cocktails musical, tapas, snacking-burger, à toute heure, tous les soirs, toute l'année. D'octobre à juin : 18h30 à 01h du mercredi au lundi, le mardi de 21h à 00h00. Du 15 juin au 30 sept. : 16h à 1h30 du mercredi au lundi - le mardi de 17h30 à 1h30 / Le 21 juin : soirée mojito DJ / Le 14 juillet : soirée vodka 30 juillet : Patrouille de France, soirée hawaïenne DJ / 15 août : soirée mojito DJ / Du 10 juillet au 20 août : soirées à thème DJ tous les lundis.

Organisation anniversaire, enterrement de jeune fille/garçon et soirées privées (hors 15 juin/30 sept.). Soirées à thème : d'octobre à juin tous les premiers samedi du mois. Pour plus d'infos, suivez-nous sur sunset lounge bar.

## BAR TAPAS

### L'Expérience

Rond-Point de la Médaille Militaire - Centre Commercial de la Prade

33 (0)7 69 45 31 36 - [lexperience.epiceriefine@gmail.com](mailto:lexperience.epiceriefine@gmail.com)

L'expérience cave à vin épicerie fine. Tapas : « tartinables » de la mer, charcuterie ibérique, fromages. Ouvert à l'année.



# CASINO DE ST-CYPRIEN



OUVERT 7J/7 À PARTIR DE 11H

MACHINES À SOUS - JEUX DE TABLES  
BAR - RESTAURANT - SÉMINAIRES



Casino de Saint Cyprien - Quai Arthur Rimbaud - 66750 SAINT-CYPRIEN



# JOA

JOUER - OSER - S'AMUSER

## CASINO / JEUX

### Casino Joa

Quai Arthur Rimbaud (face à l'ancienne Capitainerie)

33 (0)4 68 21 13 78 - [www.joa.fr](http://www.joa.fr)

Salle de jeux : machine à sous, black jack, bataille, roulette anglaise électronique, boule. Bar restaurant : séminaires et réceptions.

Salle d'exposition. Complexe ouvert 7J/7 à l'année dès 11h.



## FETE FORAINE

### Fête foraine

Juillet et août tous les soirs sur le parking de l'Office de Tourisme.

## FOOD TRUCK

### Wrap The Food

Rue Verdi (Grand Stade les Capellans)

Réservation : 33 (0)7 82 41 33 36

Concept innovant d'un food truck spécialiste des wraps gastronomiques utilisant des produits locaux et de saison rigoureusement sélectionnés et cuisinés sur place. Venez vous détendre dans un cadre reposant et convivial.

Ouvert du lundi au dimanche (7/7) de 11h30 à 14h00 et de 19h00 à 22h00

- Fermé le dimanche midi

## FRITERIE

### Le Petit Manneke

27, avenue Desnoyer (Rond Point Maillol)

f lepetitmanneke

Friterie Belge. Snack et frites. Formules à consommer sur place ou à emporter. Juillet-août : tous les jours de 11h30 à 14h et de 18h30 à 22h.

Hors saison, voir horaires sur [www.facebook.com/lepetitmanneke](https://www.facebook.com/lepetitmanneke)

## RESTAURANTS

### Al Trayou

Plage du Pont Tournant

Avenue Jean-Sébastien Bach

33 (0)4 68 55 90 76 / 33 (0)6 70 01 87 00

Restaurant et club de plage ouvert de mi-mai à mi septembre. Cuisine traditionnelle, espace enfants, accueil de groupes. Location de parasols et transats.

### Brasserie l'Eagle

Rue Jouy d'Arnaud - 33 (0)4 68 37 63 63

[www.hotel-mas-huston.com/restaurant-eagle.html](http://www.hotel-mas-huston.com/restaurant-eagle.html)

Plat du jour, menu du jour, carte.

### Comptoir Joa

Quai Arthur Rimbaud (face à l'ancienne Capitainerie)

33 (0)4 68 21 13 78 - [www.joa.fr](http://www.joa.fr)

Séminaires et réceptions - Cabaret

Ouvert à l'année 7J/7 - Plat du jour à partir de 10 €.

## Le Petit Manneke



Véritable  
friterie  
belge !



**VENTE sur place ou à emporter - sandwich**

27 av. François Desnoyer - St Cyprien Plage  
Rond Point Maillol - [www.lepetitmanneke.com](http://www.lepetitmanneke.com)

## Restaurant La Marine

Spécialités  
de poissons  
& de fruits  
de mer



Quai Arthur Rimbaud - Saint-Cyprien Port  
Tél : 04 68 39 06 21 - Ouvert à l'année

### L'Almandin

Bd de l'Almandin - 33 (0)4 68 21 01 02 - [www.almandin.fr](http://www.almandin.fr)

Joyau gastronomique sur l'île de la Lagune (Petit Futé, Michelin, Tripadvisor).  
Formule midi à 30 € hors boissons ou 35 € avec 2 verres de vin.

### La Marine

Quai Arthur Rimbaud - 33 (0)4 68 39 06 21

Spécialités de poissons frais, arrivage journalier, fruits de mer et plats typiques, plats régionaux. Ouvert à l'année, fermé le lundi et mardi hors-saison.

### La Lagune

Hôtel la Lagune, 28 av. Armand Lanoux

33 (0)4 68 21 24 24 - [www.hotel-lalagune.com](http://www.hotel-lalagune.com)

Restaurant de l'Hôtel la Lagune, boissons, restauration formule buffet, jeux pour enfants et accès piscine. Ouvert de mai à octobre.

RESTAURANT - PIZZERIA - GRILL

# La Tomate d'Or

Soirée à Thème - Karaoké Dansant - Retransmission de Match

Formule du Jour - Menu à partir de 14 € 80  
PIZZAS ARTISANALES A EMPORTER

**04 68 36 42 03**  
Ouvert à l'année

19, Boulevard Desnoyer - 66750 Saint-Cyprien  
www.latomatedor.com

### La Terrasse

Quai Arthur Rimbaud (face à l'ancienne Capitainerie)  
33 (0)4 68 21 13 78 - www.joa.fr

Vue panoramique sur l'ensemble du port. Formule 38 €  
Ouvert en juillet et août vendredi et samedi dès 21h.

### La Tomate d'Or

19, boulevard Desnoyer - 33 (0)4 68 36 42 03 - www.latomatedor.com  
Cuisine traditionnelle, grill, pizzeria, soirée à thème " Karaoké Dansant", retransmissions de matchs. Menu à partir de 14€80. Ouvert à l'année. Hors saison, fermé le mardi.

### Le Family ranch

Place de l'Amiral - 33 (0)9 81 49 63 67 / 06 58 50 88 21  
lefamilyranch@yahoo.com - Ranch@karineetcyril f family ranch  
L'Amérique débarque à Saint Cyp ! Nous sommes heureux de vous accueillir au Family Ranch, un nouveau concept à Saint Cyprien. Dans un cadre typiquement Far West, profitez d'une ambiance chaleureuse et familiale. Venez découvrir nos grillades au barbecue, cuites sous vos yeux sur notre grande terrasse ombragée. Vous pourrez également déguster nos recettes venues tout droit de l'autre côté de l'Atlantique, tel que le chili con carne, les burgers Bun's, le travers de porc mariné, la Taco'salade et bien d'autres. Vous aimez la bonne viande ? Le Family Ranch est fait pour vous ! Nous avons pensé à toute la famille, deux menus enfants différents (avec leur surprise) selon l'âge, un burger végétarien, un poisson grillé car nous savons très bien que tous les goûts sont dans le désert !!!! Ouvert à l'année.

### Le Mas

Rue Jouy d'Arnaud - 33 (0)4 68 37 63 63  
www.hotel-mas-huston.com

Cuisine traditionnelle, cadre verdoyant (Petit Futé, Michelin, Tripadvisor).  
Ouvert tous les soirs et le dimanche midi (fermé le dimanche soir et le lundi d'octobre à mi avril).



SPÉCIALISTE DES WRAPS GASTRONOMIQUES

Ouvert du lundi au dimanche (7/7)  
11h30 à 14h00 - 19h00 à 22h00  
Fermé le dimanche midi

Rue verdi (grand stade les Capellans) Réservation : 07 82 41 33 36

# LE FAMILY RANCH

## RESTAURANT / GRILL

Saint Cyprien Plage

Place de l'Amiral,  
accès via le quai Arthur Rimbaud  
Rue Jean De La Fontaine

09 81 89 63 67 / 06 58 50 88 21



Ouvert de mi-mai à mi-septembre

Cuisine traditionnelle, espace enfants,  
accueil de groupes.  
Location de parasols et transats.



Club de plage Plage du PONT-TOURNANT

Avenue Jean Sébastien Bach - 66750 Saint-Cyprien  
Tél. : 04.68.55.90.76 / 06.70.01.87.00

## RESTAURANTS DE PLAGE

### Al Trayou

Plage Pont Tournant - 33 (0)4 68 55 90 76 / 33 (0)6 70 01 87 00

Ouvert de mai à septembre. Cuisine traditionnelle, espaces enfants, accueil groupes. Location de parasols et transats. Accès PMR

### La Lagune

Hôtel la Lagune - 33 (0)4 68 21 24 24

Restaurant de l'Hôtel la Lagune, boissons sans alcool, restauration formule buffet.

## LES MARCHÉS

**Marché du village :** Toute l'année, jeudi matin, place de la Mairie.

**Marché de la plage :** Toute l'année, vendredi matin, quartier Rodin (le mardi matin du 1<sup>er</sup> mai au 3 oct.)

**Marché Maillol :** Du fin juin à mi-septembre, tous les dimanches matin, bd Maillol.

**Marché Gourmand :** De mi-juin à mi-sept., tous les lundis matin de 7h30 à 13h30, place de Marbre.

### Marché des produits du terroir

De mi-juin à mi-septembre, tous les lundis de 17h à minuit, place de Marbre.

### Marché nocturne artisanal

Juillet et août, tous les mercredis de 19h à minuit, sur la promenade du front de mer à proximité de la place Maillol.

### Marché nocturne Place de l'Amiral

Juillet et août, tous les soirs de 18h à minuit (sacs, bijoux, tourons, produits régionaux, etc).

### Marché nocturne du port

De mi-juin à mi-septembre, tous les soirs le long des quais de pêche (artisans, caricaturistes enrubanneurs...)

### Vide grenier de l'Amiral

Tous les 3<sup>ème</sup> dimanches matin de chaque mois, Place de l'Amiral, de 10h à 17h.

# SAINT-CYPRIEN, 3 SÉLECTIONS QUALITÉ



recommandées par PETIT FUTÉ, MICHELIN, TRIPADVISOR

## RESTAURANT L'ALMANDIN

Joyau gastronomique  
sur l'île de la Lagune

Bd de l'Almandin  
04 68 21 01 02  
[www.almandin.fr](http://www.almandin.fr)



## RESTAURANT LE MAS

Cuisine traditionnelle  
dans un cadre verdoyant

Rue Jouy d'Arnaud  
04 68 37 63 63

[www.hotel-mas-huston.com](http://www.hotel-mas-huston.com)



## RESTAURANT LA LAGUNE

Grand buffet à volonté  
et plage privée

28 av. Armand Lanoux  
04 68 21 24 24  
[www.hotel-lalagune.com](http://www.hotel-lalagune.com)



Le meilleur choix d'appartements et maisons de vacances pour vos vacances, week-ends et courts séjours !



Tél. +33 (0)4 68 21 33 48  
stcyprien@interhome.fr  
www.interhome.fr

**Interhome**   
Locations de vacances



**LOCATION DE VACANCES**  
**Agence du Soleil SAINT CYPRIEN**  
**04 68 37 04 33 - contact@agencedusoleil.com**  
**www.agencedusoleil.com**



**CANIGOU**  
IMMOBILIER

*Latitude Vacances*  
Spécialiste de la location saisonnière  
Toutes transactions immobilières  
[www.canigou-immobilier.com](http://www.canigou-immobilier.com)



Rés. du Port - Quai A. Rimbaud BP 65 - 66755 St-Cyprien Plage cedex  
 **04 68 21 56 56 - contact@canigou-immobilier.com** 

« Votre agence immobilière au village depuis 1994 »



Depuis 1994

**J.F.M.**

International



Tél : **04 68 21 56 44**



**8 rue Emile Zola**  
66750 St Cyprien

Retrouvez toutes nos offres sur  
[www.jfm-international.com](http://www.jfm-international.com)



[info@jfm-international.com](mailto:info@jfm-international.com)

### AGENCES IMMOBILIÈRES

#### Agence Actualimo

Résidence les Albères, 14 boulevard Maillol  
33 (0)4 68 81 35 58 / 33 (0)6 56 74 15 32  
contact@actualimo.com - www.actualimo.com  
Ouvert à l'année.

#### Agence Interhome

11 boulevard Maillol  
33 (0)4 68 21 33 48 - stcyprien@interhome.fr  
http://www.interhome.fr  
Ouvert à l'année - locations saisonnières.

#### Agence du Port

Résidence Villa Salix II - Quai Arthur Rimbaud - 33 (0)4 68 21 13 38  
contact@agenceduport-immobilier.com - www.agenceduport-lacasa.com  
Ouvert à l'année.

#### Agence du Soleil

Résidence Isis, 3 boulevard Desnoyer - 33 (0)4 68 37 04 33  
cyprien@agencedusoleil.com - www.agencedusoleil.com  
Ouvert à l'année.

#### Canigou Immobilier

EURL Latitude Vacances - Quai Arthur Rimbaud  
Résidence du Port - 33 (0)4 68 21 56 56  
contact@canigou-immobilier.com - www.canigou-immobilier.com  
Ouvert à l'année.

#### JFM International

8 rue Emile Zola - 33 (0)4 68 21 56 44  
info@jfm-international.com - www.jfm-international.com  
Ouvert à l'année.

### AIRE DE CAMPING-CARS

#### Aire de camping car du Port

Quai Arthur Rimbaud - 33 (0)4 68 21 23 50 - 33 (0)4 68 21 07 95  
Ouvert à l'année. 49 emplacements. Borne pour vidange eaux usées  
et remplissage eau potable.

### HOTELLERIE

#### Ile de la Lagune \*\*\*\*\* - Thalasso & Spa

Boulevard de l'Almandin Les Capellans  
33 (0)4 68 21 01 02 - Fax : 33 (0)4 68 21 06 28  
contact@hotel-ile-lagune.com - fr.hotel-ile-lagune.com  
Situé sur une presqu'île privée, ce boutique-hôtel propose un hébergement  
de luxe, un restaurant gastronomique et une piscine extérieure chauffée. Le  
restaurant gastronomique de l'hôtel, L'Almandin, est une des tables les plus  
réputées du département. Centre de Thalasso-spa haut de gamme dédié au  
bien-être et à la détente.

# Camping

# Le BOSC



Un peu à l'écart de l'agitation du bord de mer,  
le camping Le Bosc offre un cadre verdoyant  
à deux pas du centre historique de Saint-Cyprien.

Un petit train gratuit, de nombreuses pistes cyclables et piétonnières  
permettent de rejoindre les plages en toute sécurité.

Un écrin vert pour vos vacances au bord de la grande bleue.



Camping Le Bosc • RD 40 - Saint-Cyprien  
Tél. : 04 68 21 23 50 - Fax : 04 68 21 55 43  
Réserv. : Tél. : 04 68 21 07 95 - reservation@campinglebosc.fr  
www.camping-saint-cyprien.com



## Nos hébergeurs partenaires

### Le Mas d'Huston \*\*\*\* - Golf & Spa

Golf de Saint-Cyprien - Rue Jouy d'Arnaud  
33 (0)4 68 37 63 63 - Fax : 33 (0)4 68 37 64 64

contact@hotel-mas-huston.com - fr.hotel-mas-huston.com

En bordure d'un parcours de golf et d'une réserve naturelle, l'hôtel est situé à 600 de la plage. Les deux restaurants donnent sur le parcours de golf ou la piscine. Centre de remise en forme avec possibilité de soins et de modelage en duo parents/enfants (dès 7 ans).

### La Lagune \*\*\* - Beach Resort & Spa

28 avenue Armand Lanoux Les Capellans  
33 (0)4 68 21 24 24 - Fax : 33 (0)4 68 37 00 00

contact@hotel-lalagune.com - fr.hotel-lalagune.com

Hôtel proposant des formules Bed & Breakfast, demi-pension ou all inclusive. Accès direct à la plage, ambiance cocooning, spa et buffet à volonté. A disposition : court de tennis, terrain de pétanque, piscines chauffées, pataugeoire, aire de jeux, salle de sport et fitness.

## HÔTELLERIE DE PLEIN AIR

### Le Bosc \*\*\*\*

Route départementale 40, village - 33 (0)4 68 21 23 50  
campingbox@orange.fr - Service réservation : 33 (0)4 68 21 07 95  
reservation@campinglebosc.com - www.camping-saint-cyprien.com  
Petit train gratuit. Au départ du camping, nombreuses pistes cyclables et piétonnières pour rejoindre les plages en toute sécurité. Ouvert d'avril à octobre.

### Le Roussillon \*\*\*\*

Cami de la Mar, ville  
33 (0)4 68 21 06 45 - info@chadotel.com - www.chadotel.com  
Ouvert d'avril à septembre.

### Le Soleil de la Méditerranée \*\*\*\*

2, rue Sainte Beuve - 33 (0)4 68 21 07 97  
lesoleildelamediterranee@orange.fr - www.camping-soleil-mediterranee.com  
Ouvert à l'année.

LOCATION : Mobil-Homes & emplacements

ANIMATIONS : Piscine chauffée, toboggan aquatique, pataugeoire, aire de jeux, activités enfants, aire de pétanque, ping-pong, salle de remise en forme...

chadotel  
vacances à la mer

Camping Le Roussillon \*\*\*\*

INFOS & RÉSERVATIONS : Cami de la Mar - 66750 SAINT-CYPRIEN  
Tél. 02 51 33 05 05 / 04 68 21 06 45 - info@chadotel.com - www.chadotel.com

Location de Mobil home  
et chalets tout équipés

Vente de Mobil Homes  
Devenez propriétaire

OUVERT  
À L'ANNÉE

OPEN  
ALL YEAR

Espace aquatique  
de 3500 m<sup>2</sup>

le Soleil  
de la Méditerranée

CAMPING & PARC AQUATIQUE  
rue Sainte Beuve - 66750 Saint Cyprien  
• 04 68 21 07 97 •  
lesoleildelamediterranee@orange.fr  
www.camping-soleil-mediterranee.com

## AGENCE DE COMMUNICATION

### Impulse Communication

6, boulevard Maillol

33 (0)9 52 01 12 03 / 33 (0)6 77 95 88 50

[impulsecom@free.fr](mailto:impulsecom@free.fr) - [impulsecommunication@hotmail.fr](mailto:impulsecommunication@hotmail.fr)

Donnez de la forme à vos idées ! Conception graphique et impression de supports de communication et publicitaires. Imprimerie : cartes de visite, prospectus, affiches, menus restaurants, étiquettes adhésives, plastification, reliure. Impression textile : tee-shirts, polos, vêtements de travail, casquettes. Signalétique : lettrages adhésifs, panneaux, enseignes, autocollants, véhicules.

## ALIMENTATION

### Supermarché U Express

Centre commercial de l'Aygal, rue Henri Barbusse

33 (0)4 68 37 11 50

Supermarché ouvert à l'année 7/7 de mi-juin à mi-septembre tous les jours de 8h30 à 20h. Le reste de l'année du lundi au samedi de 9h à 13h et de 15h à 19h30, le dimanche de 9h à 13h.



**VOTRE SUPERMARCHÉ  
à SAINT-CYPRIEN PLAGE**  
**Ouvert tous les Jours de 9h à 19h30**

ET SERVICE



Véhicules de tourisme et utilitaires

Rue Henri Barbusse - 66750 Saint-Cyprien

**Tél. : 04 68 37 11 50**

## APPÂTS / ARTICLES DE PÊCHE

### La Nouvelle Pêche

Rue M-A Charpentier - ZA du Port

33 (0)4 68 98 51 05 / 33 (0)6 61 09 16 69

Ouvert à l'année et tous les jours. Pêche au gros, surf casting, chasse sous-marine, spécialiste pêche et appâts. Matériel toutes pêches, toutes marques. Moniteur guide de pêche agréé FFPM Jeunesse et Sports. Nouveauté 2017 : vente et location de kayak pêche et loisirs.

**LA NOUVELLE  
PÊCHE**

**Spécialiste Pêche et Appâts  
Chasse sous-marine**

NOUVEAUTÉ 2017  
LOCATION ET VENTE  
DE KAYAK DE MER,  
PÊCHE ET LOISIR

**04 68 98 51 05 - 06 61 09 16 69**

Z.A.E. Du Port - rue M. A. Charpentier  
SAINT CYPRIEN plage - Ouvert à l'année  
- MONITEUR GUIDE DE PÊCHE AGRÉÉ FFPM JEUNESSE ET SPORT -

### Le Blue Blue

3, Boulevard Desnoyer (proche de l'Office de Tourisme)

33 (0)4 68 37 12 45

Ouvert de Pâques à octobre. Moniteur de pêche en mer.

## ARTICLES DE PLAGE / CADEAUX / SOUVENIRS

### Béa Bijoux

Place de l'Amiral

33 (0)6 21 92 42 42 - [www.couture66.com](http://www.couture66.com)

Création de bijoux. Ouvert toute l'année, du mardi au dimanche, hors saison. En juillet et août, marché nocturne de l'Amiral jusqu'à 24h.

## Bike and Beach

1, rue Eugène Delacroix  
33 (0)6 10 51 54 71  
bikeandbeach66@gmail.com  
www.bikeandbeach.fr  
Articles de plage, carterie, cadeaux  
Ouvert 7/7 en saison.

## Le Blue Blue

3, Boulevard Desnoyer (proche de l'Office de Tourisme)  
33 (0)4 68 37 12 45  
Ouvert de Pâques à octobre.

## ARTISANS

### AD' Elec

(Assistance Dépannage Électrique 7j/7 et 24h/24)  
François-Xavier Hénaut - 27, rue Frédéric Saisset  
33 (0)6 10 61 20 11 - fxhenaut@yahoo.fr  
Assistance, dépannage, installation neuve, rénovation et remise aux normes.  
Electricité générale et électricité d'équipement.

### EBI Automatisme

Eric Hernandez - 42, rue Louis Pasteur, village  
33 (0)6 16 58 36 84  
Electricité générale bâtiment et industrielle - Climatisation.

### Stores 66

Z.I B.P 42 - 2, rue Edmond About  
33 (0)4 68 21 04 61 - stores66@orange.fr  
Stores intérieurs et extérieurs, pergolas, fenêtres, volets roulant, portails,  
voiles ombrage, bâches terrasses mobil "home". Neuf et réparations.



Stores • Bâches • Volets Roulants  
Menuiserie • Alu PVC

Tél. 04 68 21 04 61 • Fax. 04 68 21 23 94  
2 Rue E. About • 66750 St CYPRIEN

## ARTISANAT

### Béa, créatrice de bijoux

Place de l'Amiral  
33 (0)6 21 92 42 42 - www.couture 66  
Ouvert tous les jours d'avril à septembre - du mardi au dimanche hors saison.  
En juillet et août, marché nocturne de l'Amiral jusqu'à 24 h.

## BIJOUX ET ACCESSOIRES

# Aigue Marine

Bijouterie

Maroquinerie

Cosmétiques



*Ouvert à l'année*

5 Rue Rodin - 66750 Saint Cyprien

Tél. 06 29 50 66 41

**RACHAT D'OR**  
Bijoux - Pièces Or - Argent  
Diamants

*Aigue Marine*  
53 Route Nationale  
66700 Argelès sur Mer

### Aigue Marine

5, rue Rodin  
Bijouterie, maroquinerie et cosmétiques  
33 (0)6 29 50 66 41  
Ouvert à l'année.

### Iza Chaussures

1, Boulevard Maillol  
33 (0)4 68 21 24 51  
Ouvert à l'année.



**Rouge Safran**  
Bijoux fantaisie et accessoires  
de CRÉATEURS FRANÇAIS !  
Ouvert à l'année  
Place Erik Satie (derrière la place de Marbre)  
66750 St Cyprien Port  
33 (0)4 68 87 43 45

### Rouge Safran

Place Erik Satie (derrière la place de Marbre) - Port

33 (0)4 68 87 43 45

Ouvert à l'année. Dans un décor coloré, une sélection originale de bijoux fantaisie et d'accessoires de qualité réalisés par des créateurs français.

### BOULANGERIE / PÂTISSERIE / VIENNOISERIE

#### Le Fournil de Yan

17, rue Jérôme Tharaud, village

33 (0)4 68 21 79 54

Boulangerie, viennoiserie, spécialités catalanes, pizza à emporter.

Ouvert tous les jours, sauf samedi, de 6h30 à 13h.

### CHASSE SOUS-MARINE

#### La Nouvelle Pêche

Rue M-A Charpentier, ZA du Port

33 (0)4 68 98 51 05 / 33 (0)6 61 09 16 69

Ouvert à l'année, tous les jours. Divers matériels pour la chasse-sous-marine.

#### Le Blue Blue

3, boulevard Desnoyer (proche de l'Office de Tourisme)

33 (0)4 68 37 12 45

Ouvert de Pâques à octobre. Moniteur de pêche en mer. Articles pour chasse-sous-marine, arbalètes, combinaisons, palmes, masques et divers accessoires.

### CHAUSSURES

#### Iza Chaussures

1, boulevard Maillol - 33 (0)4 68 21 24 51

Ouvert à l'année, plus de 40 marques de chaussures hommes, femmes et enfants.



**Chaussures**  
Prêt-à-porter • Accessoires...  
Femme • Homme • Enfant • Plus de 40 marques  
1 Bld Maillol - 66750 Saint-Cyprien Plage  
Tél. 04 68 21 24 51 - Ouvert à l'année

### COIFFURE

#### Alonso Coiffure, Maître artisan

Résidence Les Albères, boulevard Maillol

33 (0)4 68 21 20 44

Ouvert à l'année. Hors-saison, fermé le lundi.

Salon hommes, femmes, enfants. Dépositaire de produits Kérastase.

Spécialisé dans les soins spécifiques pour la santé et la beauté de vos cheveux.

#### Casa Color, Maître artisan

27, avenue Desnoyer - 33 (0)4 68 21 59 58

Ouvert à l'année. Hommes, femmes et enfants.

#### Domie Coiffure

1, rue Alfred Vigny, village

33 (0)4 68 21 59 08

Salon mixte ouvert à l'année, du mardi au samedi de 9h à 12h et de 14h à 18h.



Dépositaire des produits **KÉRASTASE PARIS** sur Saint-Cyprien Plage  
Maître Artisan - Elle & Lui  
Spécialisée dans les soins spécifiques  
pour la Santé et la beauté de vos cheveux  
2 Salons  
COIFFURE **casa colors** hommes • femmes • enfants  
27 av. François Desnoyer  
St-Cyprien Plage  
Tel. 04 68 21 59 58  
**ALONSO**  
coiffure  
Bd Maillol (sous les arcades)  
66750 Saint-Cyprien Plage  
Tél. 04 68 21 20 44

## Noëlle Coiffure

10, rue Eugène Delacroix - 33 (0)4 68 21 08 15  
Ouvert à l'année, salon mixte.

## Salon Jean-Paul/Romain

Résidence le Neptune, 3, boulevard Desnoyer - 33 (0)4 68 21 02 20  
Ouvert à l'année, salon mixte et visagiste.

## COURTAGE MARITIME

### I.C.O Nautisme

Quai Arthur Rimbaud - Ponton K  
33 (0)4 68 39 76 25 - [iconautisme@orange.fr](mailto:iconautisme@orange.fr)  
[www.iconautisme.com](http://www.iconautisme.com)  
Vente de bateaux - Gardiennage et entretien.

## COUPELLERIE

### Le Blue Blue

3, boulevard Desnoyer (proche de l'Office de Tourisme)  
33 (0)4 68 37 12 45  
Ouvert de Pâques à octobre. Canifs, poignards, poignards de chasse sous-marine, canifs souvenirs...

## COUTURE

### Béa Couture

Place de l'Amiral  
33 (0)6 21 92 42 42 - [www.couture66](http://www.couture66)  
Retouche, repassage à la corbeille (ramassage et livraison à domicile), confection ameublement, dépôt pressing. Ouvert tous les jours d'avril à septembre.

## ÉPICERIES FINES

### L'Expérience

Rond-Point de la Médaille Militaire - Centre Commercial de la Prade  
33 (0)7 69 45 31 36 - [lexperience.epiceriefine@gmail.com](mailto:lexperience.epiceriefine@gmail.com)  
L'expérience cave à vin épicerie fine. Produits bio, sans gluten, idées cadeaux  
Ouvert à l'année

### Le Jardin Catalan

Zone technique du port - 2, rue Henri Becquerel  
33 (0)4 68 21 36 64 - [jardincatalan@orange.fr](mailto:jardincatalan@orange.fr)  
Ouvert à l'année, du lundi au samedi de 9h à 12h30 et de 16h à 19h30, le dimanche de 9h à 12h30.

### Le Petit Bouchon

5, rue Jean Richepin (face à la pharmacie), village - 33 (0)4 34 29 47 65  
[christ.jaubert@gmail.com](mailto:christ.jaubert@gmail.com)  
Ouvert à l'année de 9h30 à 12h30 et de 15h30 à 19h30.

# Bea couture



— fait main —

RAMASSE ET LIVRAISON  
**GRATUITE**

**mardi au dimanche**  
en hors saison

**Tous les jours**  
à partir d'avril

PLACE DE L'AMIRAL - **06 21 92 42 42**  
[beacouturedeco@yahoo.fr](mailto:beacouturedeco@yahoo.fr) - [www.couture66](http://www.couture66)

CAVE À VINS

# Au Petit Bouchon

& SPIRITUEUX

## Horaires

9h30 / 12h30  
15h30 / 19h30

5 rue Jean Richepin  
66750 Saint-Cyprien  
(face à la pharmacie)

[christ.jaubert@gmail.com](mailto:christ.jaubert@gmail.com)  
Tél. : 04 34 29 47 65

**Cyber @ntten Informatique Internet**  
06 27 22 56 96  
Olivier GASCON

Vente / Installation  
Maintenance / Formation  
PC & Mac  
Téléphonie Mobile  
ADSL  
Video surveillance  
Camera / Alarme

www.antten.fr  
Email: contact@antten.fr

17, Place des Evadés de France - 66750 ST-CYPRIEN VILLAGE

## FLEURISTES

### Au Boulevard Fleuri (Interflora)

Boulevard Desnoyer, rond point Maillol  
33 (0)4 68 21 11 66 et 33 (0)6 20 81 73 72  
Tout événement de la vie. Ouvert à l'année.

### Le Bouton d'Or (Interflora)

12, rue Jean Aicard, village  
33 (0)4 68 21 17 50 / 33 (0)6 15 40 87 56  
Ouvert à l'année.

## INFORMATIQUE - INTERNET

### @ntten

17, place des Evadés de France, village  
33 (0)6 27 22 56 96 - [contact@antten.fr](mailto:contact@antten.fr) - [www.antten.fr](http://www.antten.fr)  
Ouvert à l'année. Vente, installation et maintenance, neuf et occasion, informatique téléphonie appareils électroniques, PC, Apple Android, développement web/logiciel. Pour particuliers et professionnels. Espace cyber internet.

## INSTITUTS DE BEAUTÉ

### Ambiance Beauté

44, avenue du Roussillon, village  
33 (0)4 68 95 10 26 / 09 67 73 10 26  
[www.institutambiancebeaute.fr](http://www.institutambiancebeaute.fr)  
[severinegalard@sfr.fr](mailto:severinegalard@sfr.fr)

Soins du visage personnalisés, du corps (balinais et californien) Maria Galland. Réflexologie plantaire. Epilation, manucure. Pose d'ongle vernis semi permanent OPI. Vente de vernis OPI. Gel. Espace spa, hammam. Maquillage jour, soirée, cocktail et mariage. Cours de maquillage. Vente de la gamme de cosmétiques Maria Galland ainsi que sa gamme de maquillage.

- Soins visages et corps personnalisé (Maria Galland)
- Pose d'ongles vernis semi permanent (OPI)
- Hammam



## Ambiance Beauté

Ouvert du **Mardi** au **Samedi**  
de **9h30** à **19h**

☎ **04 68 95 10 26**

44 avenue du Roussillon 66750 SAINT CYPRIEN  
[www.institutambiancebeaute.fr](http://www.institutambiancebeaute.fr)

## Clin d'oeil beauté

Résidence le Nautilus  
Rue Marc de Saint-Amant (150m de l'Office de Tourisme)  
33 (0)4 68 21 02 06  
Ouvert à l'année. En saison 7/7. Soins du visage, tout type d'épilation, bronzage UVA, dépositaire Collin.



Soins du visage  
Tout type d'épilation  
Bronzage UVA  
Dépositaire Collin

Ouvert à l'année  
en saison 7j/7j

**04 68 21 02 06**

Résidence le Nautilus - Rue Marc de Saint Amant  
SAINT-CYPRIEN plage (à 150 m de l'Office de Tourisme)

## Escale Beauté

Place Rodin, 2 bis, rue Eugène Delacroix  
33 (0)4 68 39 60 18  
Ouvert à l'année. Institut climatisé, parking. Soins du visage et du corps (Sothys). Modelage corps, gommages, soins des mains et des pieds, pose d'ongles, gel, vernis longue durée, épilation, maquillage semi-permanent. Cabine UVA. Teinture des cils et des sourcils.



**FBI Institute**  
Formations • Beauté • Image

**Institut de Beauté Mixte**  
CET ÉTÉ VOUS VOUS BAIGNEZ EN RESTANT MAQUILLÉES !!  
Des offres tout l'été pour des soins sur mesure !!

- Soins Visage et Corps Gioventù et Ahava
- Beauté des Mains & des Pieds
- Hammam • Gommages • Enveloppements
- Tanning • Cabine de bronzage UV\*
- Modelages du Monde • Facial Japonais
- Modelage Jambes Légères Effet Fraicheur
- Soin Minceur Remodelage Silhouette Body Sculpt Cellutec
- Drainage Esthétique • Minceur by Cellutec
- Épilations (visagisme) • Cire Haute Qualité
- Tatoo Éphémère • Tatoo Metallic • Extensions de Cheveux
- Mascara Semi Permanent Classik Chic ou Volum'Up
- Réhaussement de Cils • Teinture de Cils & Sourcils
- Restructuration de Sourcils Sublim'Sourcils
- Extension de Cils • Extension de Sourcils
- Extension de Cils volume Russe : du 2Dau 8D
- Pose d'Ongles Toute Technique & Décor
- Vernis Semi Permanent • Manucure Russe
- Maquillage professionnel • Contouring • Shooting Photos
- Dermopigmentation • Microblading • Soft tap
- Relooking • Conseil en Image • Ateliers

\* «Le rayonnement ultraviolet peut affecter les yeux et la peau et provoquer par exemple le vieillissement de la peau et jusqu'au cancer de la peau. Lire attentivement les instructions. Porter les Lunettes de protection fournies. Certains médicaments et cosmétiques peuvent augmenter la sensibilité».

**PROMO AVEC LE CODE "PLAGE"**  
Nettoyage de peau ou modelage bien être  
30 min

**VENTE : Maquillage Waterproof Produits REVITALASH**  
**ATELIERS Maquillage, Relooking, Ado Soins Visage**

**EXTENSIONS DE CILS : à partir de 50€**  
**POSE DE VERNIS SEMI PERMANENT : 25€**

6, rue André Chenier (Place des évadés) au village / Mail : fbi.institute@gmail.com  
[www.fbi-institute.eu](http://www.fbi-institute.eu) - [www.facebook.com/Lina.Giusy](https://www.facebook.com/Lina.Giusy) Tél. : 04 34 29 53 32

## FBI Institute

6, rue André Chénier, place des Evadés, village  
33 (0)4 34 29 53 32 - [fbi.institute@gmail.com](mailto:fbi.institute@gmail.com)

[www.fbi-institute.eu](http://www.fbi-institute.eu)

Ouvert à l'année, institut climatisé, parking gratuit. SPA/Hammam - Tanning-UVA - Aesthetic Massages of the World - Soins du Visage & du Corps phyto-marins Gioventù et produits de la Mer Morte Ahava (Dead Sea Cosmetics) - Designer du regard - Nail Artist - Pose d'ongles toute technique, spécialiste ongles rongés - Dermopigmentation - Microblading - maquillage professionnel - Contouring - Shooting photos...

## JOAILLERIE / MANUFACTURE

### La Manufacture du Grenat

Rond-Point du Canigou - 66500 Prades - 33 (0)4 68 96 21 03

[www.manufacturedugrenat.com](http://www.manufacturedugrenat.com)

Ouvert toute l'année. Du 15 juin au 15 septembre du lundi au samedi et hors-saison du mardi au samedi. Visite guidée de la Manufacture du Grenat (50 min.) à 10h, 11h, 14h30, 15h30, 16h30, 17h30. Tarif visite : 3€.

Gratuit pour les moins de 18 ans. Pour les tarifs groupes nous consulter.

## LIVRES D'OCCASION

### Béa Couture

Place de l'Amiral

33 (0)6 21 92 42 42 - [www.couture66.com](http://www.couture66.com)

Vente de livres d'occasion et reprises

Ouvert tous les jours d'avril à septembre.

## LOCATION PADDLES GONFLABLES

### Bike and Beach

1, rue Eugène Delacroix

33 (0)6 10 51 54 71

[bikeandbeach66@gmail.com](mailto:bikeandbeach66@gmail.com)

[www.bikeandbeach.fr](http://www.bikeandbeach.fr)

Ouvert 7/7 en saison.

## LOCATION POUSETTES CANNE, TROTINETTES

### Bike and Beach

1, rue Eugène Delacroix

33 (0)6 10 51 54 71

[bikeandbeach66@gmail.com](mailto:bikeandbeach66@gmail.com)

[www.bikeandbeach.fr](http://www.bikeandbeach.fr)

Ouvert 7/7 en saison.

## MAROQUINERIE

### Aigue Marine

5, rue Rodin

Bijouterie, maroquinerie et cosmétiques

33 (0)6 29 50 66 41

Ouvert à l'année.

## PIZZAS À EMPORTER

### Le Fournil de Yan

17 rue Jérôme Tharaud, village

33 (0)4 68 21 79 54

Boulangerie, viennoiserie, spécialités catalanes, pizza à emporter

Ouvert tous les jours, sauf samedi, de 6h30 à 13h.

### La Tomate d'Or

19, boulevard Desnoyer - 33 (0)4 68 36 42 03

[www.latomatedor.com](http://www.latomatedor.com)

Ouvert à l'année.

## PLATS À EMPORTER

### Poissonnerie des Capellans

Centre Commercial des Capellans, avenue Lanoux

33 (0)4 68 21 56 21

Paella - Ouvert de mars à décembre.



- Paëlla Royale
- Zarzuela
- Bouillabaisse
- Fidéua

## Poissonnerie des Capellans

- Calamar à la Romaine
- Brandade de Morue
- Tapas de la Mer
- Moules à l'Aïoli

Centre Commercial des Capellans - SAINT-CYPRIEN  
Tél : 04 68 21 56 21

### POISSONNERIES

#### Poissonnerie des Capellans

Centre Commercial des Capellans, avenue Lanoux

33 (0)4 68 21 56 21

Ouvert de mars à décembre. Produits de la mer, préparation de plateaux de fruits de mer à emporter et divers plats cuisinés (dos de cabillaud à l'aïoli, zarzuela, bouillabaisse, fideua, traiteur...).

#### Poissonnerie Sainte Anne

Résidence Port des Sables, place de Marbre

33 (0)4 68 37 21 68

Ouvert d'avril à fin septembre de 8h à 13h - 17h à 20h.

Poissons, coquillages, plateaux de fruits de mer, plats cuisinés.

### PRÊT À PORTER

#### Iza Chaussures

1, boulevard Maillol - 33 (0)4 68 21 24 51

Ouvert à l'année. Femmes (Molly Braken, Angels never die, Culito, Timezone) - Hommes (Benson et Cherry, Schott, Timezone, Waxx).

#### Le Blue Blue

3, boulevard Desnoyer (proche de l'Office de Tourisme)

33 (0)4 68 37 12 45

Ouvert de Pâques à octobre. Maillots de bains et vêtements hommes, femmes et enfants.

### PRODUITS DU TERROIR

#### Aux Cépages Fleuris

1, rue Mirabeau - 33 (0)4 68 21 37 15

Ouvert à l'année. Juillet et août : 9h-14h / 16h-20h tous les jours. Hors saison : 10h-12h30 / 17h-19h. Fermé le mercredi et dimanche. Vente de produits régionaux. En juillet et août, dégustation tous les jeudis de 18h30 à 20h.

## EXPOSITION SCULPTURES

# GUY FERRER

*Un chemin initiatique*

22 JUIN  
24 SEPT  
2017

## SAINT-CYPRIEN JARDIN DES PLANTES

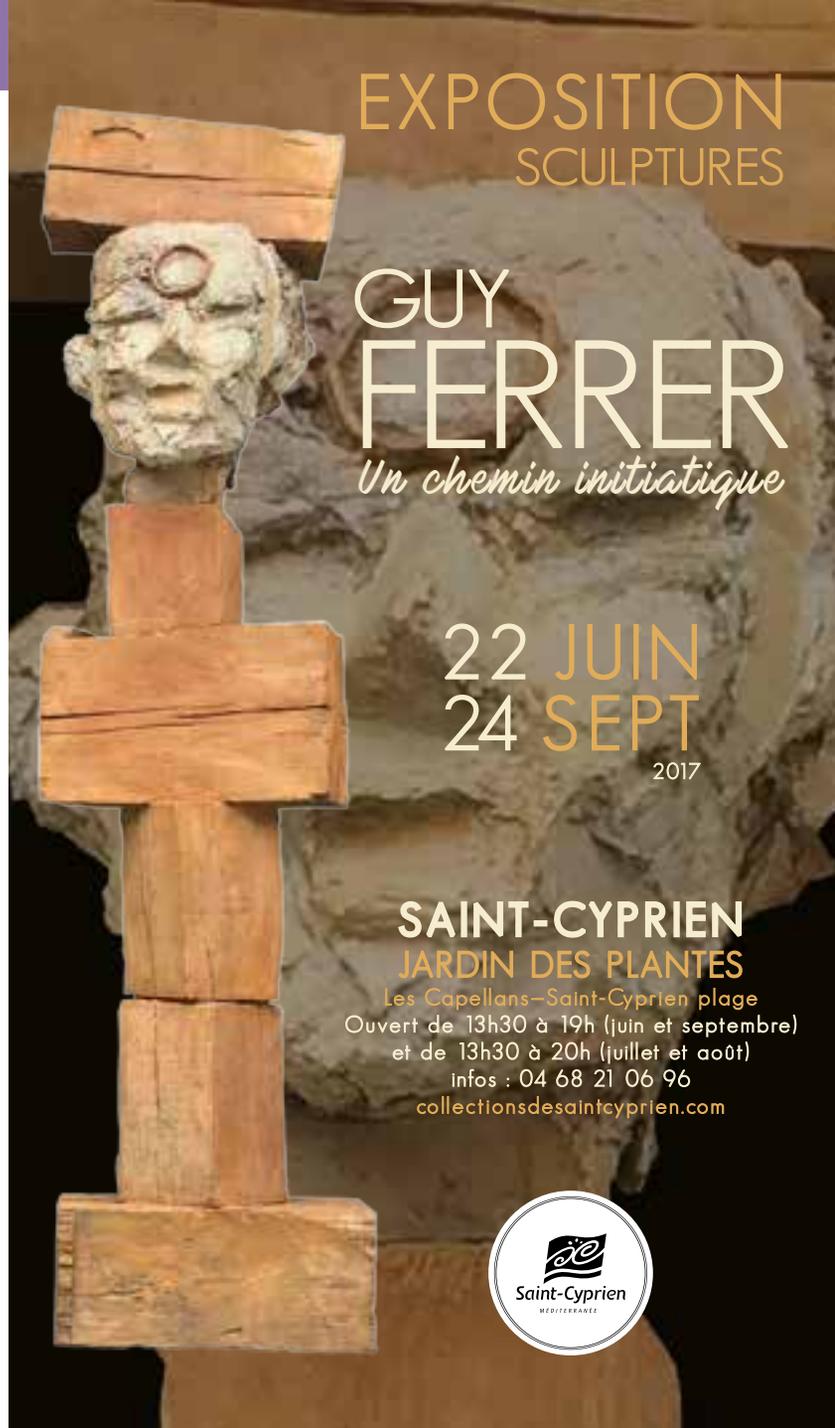
Les Capellans-Saint-Cyprien plage

Ouvert de 13h30 à 19h (juin et septembre)

et de 13h30 à 20h (juillet et août)

infos : 04 68 21 06 96

[collectionsdesaintcyprien.com](http://collectionsdesaintcyprien.com)





**L'ethn'ink Tattoo Shop**  
notre salon de tatouage ouvert à l'année  
du mardi au dimanche

de 14h à ... tous les jours  
**06 41 31 70 35** (prise de rendez-vous obligatoire par téléphone)

Villa Salix, chemin des douaniers - St Cyprien plage (port)  
[www.ethnink.com](http://www.ethnink.com) - Sur Facebook : L'ethn'ink tattoo shop

### Le Jardin Catalan

2, rue Becquerel - Zone Technique du Port

**33 (0)4 68 21 36 64** - [jardincatalan@orange.fr](mailto:jardincatalan@orange.fr)

Produits régionaux : huile d'olive, rousquilles... Du lundi au samedi de 9h à 12h30 et de 16h à 19h30, le dimanche de 9h à 12h30. Ouvert à l'année.

### TATOUEUR

#### L'ethn'ink - Tattoo Shop

Villa Salix - Chemin des Douaniers - Port - **33 (0)6 41 31 70 35**

Ouvert à l'année, tous les jours. Prise de rendez-vous obligatoire par téléphone.

### TOILETTAGE À DOMICILE

#### Belle et Clochard

**33 (0)4 68 37 40 96 / 06 09 51 74 19**

Isabelle Delaby se déplace à votre domicile sur les secteurs de Saint-Cyprien, Argelès, Taxo, Palau Del Vidre, Alénia, Saleilles, Elne, Cabestany, Canet, Sainte-Marie... Votre petit compagnon ne subira plus le stress du toilettage dans un environnement étranger ! Isabelle vous propose son expérience de 33 ans de métier, au service de votre fidèle compagnon. Compétence, patience et confiance !

### TRAITEUR / RÔTISSEURS

#### Poissonnerie des Capellans

Centre Commercial des Capellans - Avenue Lanoux

**33 (0)4 68 21 56 21**

Ouvert de mars à décembre.

Plats cuisinés à emporter (paëlla, zarzuella, brandade de morue...).

### VETEMENTS D'OCCASION

#### Béa Couture

Place de l'Amiral - **33 (0)6 21 92 42 42** - [www.couture66.com](http://www.couture66.com)

Ouvert tous les jours d'avril à septembre.



Du 10/07 Au 25/08/2017



ET BIEN D'AUTRES ACTIVITÉS  
PLEINE NATURE !

Activités réservées aux 12-17 ans, encadrées par un éducateur sportif de la Ville et des éducateurs sportifs diplômés d'Etat. Tarif : 150€ la semaine sans restauration. Info et réservation à Grand Stade de Capellans au : 04 68 37 32 00 (places limitées).



## VINS

### Aux Cépages fleuris

1, rue Mirabeau - 33 (0)4 68 21 37 15

Ouvert à l'année. Juillet et août : de 9h à 14h et de 16h à 20h tous les jours.  
Hors saison, de 10h à 12h30 et de 17h à 19h. Fermé le mercredi et dimanche.  
Vente de vins du terroir en vrac et bouteilles. Vente de produits régionaux.  
En juillet et août, dégustation tous les jeudis de 18h30 à 20h.

### Coll de Rousse

Vignerons récoltants - 3, boulevard Maillol - 33 (0)4 68 21 22 85

2, rue Montesquieu - 66300 Tresserre - 33 (0)4 68 38 83 29

coll-de-rousse@orange.fr - www.domaine-coll-de-rousse.com

Ouvert à l'année d'octobre à avril : les lundis, mercredis, vendredis, samedis de 9h-12h. Ouvert tous les jours de mai à septembre.

### Domaine des Deux Blay

12, rue Alphonse Daudet, village - 33 (0)6 70 76 73 00

Cave ouverte à l'année les mardis, jeudis et samedis de 9h à 12h. En été tous les jours de 9h à 12h et de 17h30 à 19h. Fermé le dimanche.

### L'Expérience

Rond-Point de la Médaille Militaire - Centre Commercial de la Prade

33 (0)7 69 45 31 36 | experience.epiceriefine@gmail.com

L'expérience cave à vin épicerie fine. Vins locaux. Ouvert à l'année.

### Le Jardin Catalan

2, rue Becquerel - Zone technique du Port - 33 (0)4 68 21 36 64

jardincatalan@orange.fr

Plus de 500 variétés de vins à prix producteurs. Ouvert à l'année, du lundi au samedi de 9h à 12h30 et de 16h à 19h30, le dimanche de 9h à 12h30.

### Le Petit Bouchon

5, rue Jean Richepin (face à la pharmacie), village

33 (0)4 34 29 47 65 - christ.jaubert@gmail.com

Ouvert à l'année de 9h30 à 12h30 et de 15h30 à 19h30.

Vente de vins locaux et exotiques, spiritueux.



# Cave A Vins Le Jardin Catalan



SAINT-CYPRIEN PLAGE - **OUVERT TOUTE L'AN-**

9h00 - 12h30  
16h00 - 19h00



Cave A Vins  
Le Jardin Catalan

RUE HENRI BECQUEREL



ARGELÈS

VINS (+ de 1000 références)  
FRUITS & LÉGUMES  
PRODUITS DU TERROIR

PRIX PRODUCTEUR  
DÉGUSTATION



Zone technique du port  
2 rue Henri Becquerel

66750 SAINT-CYPRIEN PLAGE

**TÉL. / FAX : 04 68 21 36 64**

jardincatalan@orange.fr

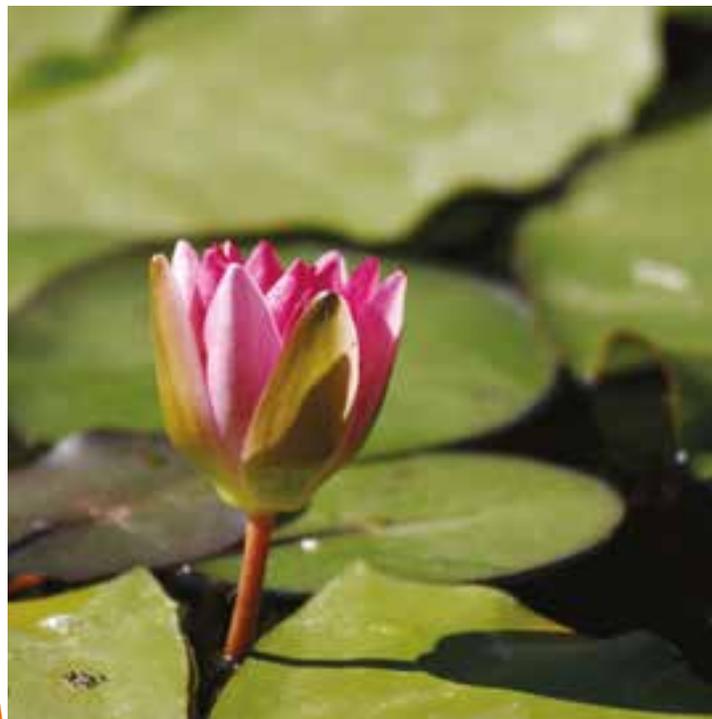
## LA MÉTÉO

Météo France  
Prévisions départementales - **33 (0)8 99 71 02 66**  
Prévisions bord de mer - **33 (0)8 99 71 08 08**



## FRÉQUENCES RADIO

Chérie FM	97.6	NRJ	105.9
Europe 1	91.6	Radio Arrels	95.0
France bleu Roussillon	101.6	RCN Radio	98.8
France Culture	93.8	RFM	89.1
France Info	105.1	Radio Monte Carlo	104.3
France Inter	92.1	Rire et chansons	90.1
France Musique	97.2	RTL	107.3
Fun Radio	102.4	RTL2	94.6
Littoral FM	102.0	Skyrock	89.7
Nostalgie	106.8	Sud Radio	103.2



## NUMÉROS UTILES

- Appel Urgence Européen ..... **112**
- Capitainerie ..... **+ 33(0)4 68 21 07 98**
- Centre de loisirs ..... **+ 33(0)4 68 22 17 48 / 04 68 37 68 31**
- Centre anti-poison ..... **+ 33(0)4 91 75 25 25**
- CHU PERPIGNAN ..... **+ 33(0)4 68 61 66 33**
- Police Secours ..... **17**
- Déchetterie ..... **+ 33(0)4 68 81 03 79**
- ENEDIS (ex EDF) (service dépannage électricité) ..... **09 72 67 50 66**
- Gendarmerie nationale St-Cyprien ..... **+ 33(0)4 68 21 00 19**
- Gendarmerie nautique ..... **+ 33(0)4 68 37 78 40**
- GRDF (ex GDF) (sécurité dépannage gaz) ..... **08 00 47 33 33**
- Mairie ..... **+ 33(0)4 68 37 68 00**
- Mairie annexe ..... **+ 33 (0)4 68 21 23 21**
- Pharmacie de garde ..... **32 37**
- Police municipale (patrouille) ..... **+ 33(0)4 68 37 37 37**
- Police municipale (bureau) ..... **+ 33(0)4 68 37 37 30**
- Poste du village et plage ..... **36 31**
- SAMU ..... **15**
- Sapeurs pompiers ..... **18**
- Services des eaux ..... **+ 33(0)4 68 37 30 60**
- Trains TER: contact infos ..... **0 800 88 60 91 - n° vert gratuit**
- Zone technique du port ..... **+ 33 (0)4 68 37 00 72**

## LE CULTE CATHOLIQUE

**Eglise du village :** Rue Paul Claudel  
Messe tous les dimanches 11h

### Eglise de la plage

N.D. de Lumière - Rue St-Exupéry  
Messe tous les dimanches **9h30** et le samedi à **19h30** en juillet et août

**Autres messes,** contacter Accueil paroissial : 11 rue Comtesse de Ségur  
33 (0)6 13 02 56 54 - blog : saintcyprien66.blogspot.fr

## VISITE DES EGLISES

De juillet à mi-septembre

### Eglise du village

Rue Paul Eluard, tous les matins de lundi au vendredi de **10h à 12h**.

### Eglise Notre Dame de Lumière

Plage, rue Antoine de Saint-Exupéry tous les après-midis de lundi au vendredi de **17h à 19h**



<b>A</b>	Accrobranche ... p. 26	Cours natation. p. 9/10	<b>L</b>	Quad ..... p.38
Agence de com ... p. 66	Agence immo ... p. 62	Coutellerie ..... p. 72	Livres d'occasion	<b>R</b>
Aire campings-cars	..... p. 62	Couture ..... p. 72	..... p. 77	Rafting ..... p. 32
Aires jeux enfants p. 26	Aires pique-nique. p. 26	Culte catholique .p. 85	Location de bateaux p. 7	Randonnée
Alimentation ..... p. 66	Aquabike ..... p. 12	Cyclisme. .... p. 28	Location paddles	pédestre ..... p. 38
Aquagym ..... p. 12/13	Appâts pêche,	<b>D</b>	gonflables..... p. 77	Réparations
articles de pêche . p. 67	articles de pêche	Danse ..... p. 30	Location de poussettes	cycles ..... p. 50
Articles de plage	..... p. 67/68	Dériveur ..... p. 9	..... p. 77	Réservations presta-
..... p. 67/68	Artisanat ..... p. 69	..... p. 9	Locations de vélos p. 50	tions loisirs et activités
Artisans ..... p. 68			Locations de véhicules	sportives ..... p. 38
			..... p. 49	Restaurants
<b>B</b>	Balades-Visites autour	<b>E</b>	<b>M</b>	..... p. 54/55/56
Balades-Visites autour	de Saint-Cyprien	Ecole de croisière. p. 10	Marchés ..... p. 58	Restaurants
..... p. 46/47	..... p. 46/47	Ecole de pêche... p. 10	Maroquinerie ..... p. 77	de plage ..... p. 58
Balades à vélo ... p. 27	Bars ..... p. 52	Epicerie fines ..... p. 72	Médiathèque ..... p. 42	Rôtisserie ..... p. 80
Bars Tapas ..... p. 52	Bars Tapas ..... p. 52	Equitation ..... p. 30	Méditation ..... p.44	Rugby (stages jeunes)
Bateau Ecole ..... p. 8	Belote..... p. 44	Escalade ..... p. 32	Météo..... p. 84	..... p. 39
Bibliothèque	de plage ..... p. 42	Excursions ..... p. 49	Mini golf. .... p. 35	<b>S</b>
Bijoux et accessoires	..... p. 69/70	<b>F</b>	Multi sports . p. 35/36	Scrabble ..... p. 43
Boulangerie / pâtisserie/	Viennoiserie ..... p. 70	Fête foraine ..... p. 54	Musée..... p. 42	Spa ..... p. 43
Bouées et engins tractés	..... p. 8/9	Fitness ..... p. 31	Musculation..... p. 36	Sports de plage .. p. 39
Bridge..... p. 42	Bus..... p. 49	Fleuristes ..... p. 74	<b>N</b>	Squash ..... p. 40
		Flyboard..... p. 10	Natation. .... p. 12/14	Stand up paddle. . p. 22
		Food Truck ..... p. 54	N° utiles ..... p. 85	
		Football (stages) . p. 32	<b>P</b>	
		Fréquence radio. . p. 84	Padel ..... p. 36	<b>T</b>
		Friterie..... p. 54	Paintball..... p. 37	Taï chi qi gong ... p. 44
<b>G</b>	Golf ..... p. 32	Golf ..... p. 32	Parcs et jardins . p. 37	Tarot ..... p. 43
Grand State	les Capellans ..... p.34	Grand State	Parcs aquatiques . p. 14	Tatoueur ..... p. 80
Gyropode..... p. 32		Gyropode..... p. 32	Parcours de santé p. 37	Taxis ..... p. 50
<b>H</b>	Hôtellerie ..... p. 62/64	Hôtellerie de	Pass ..... p. 31	Tennis ..... p. 40
Hôtellerie de	plein air ..... p. 64	plein air ..... p. 64	Pâtisserie ..... p. 70	Top à la vachette .p. 40
Hydrospeed ..... p. 32		Hydrospeed ..... p. 32	Pêche en mer. . p. 14/17	Toilettagage à domicile
			Pétanque ..... p. 37/38	..... p. 80
			Petit train	Traiteur..... p. 80
			touristique ..... p. 49	Trains régionaux (TER)
			Pizzas à emporter p. 77	..... p. 51
			Plats à emporter . p. 77	<b>V</b>
			Plongée	Vêtements
			sous marine ... p. 17/18	d'occasion ..... p. 80
			Poissonneries ..... p. 78	Vente de bateaux
			Port/capitainerie .. p. 4	..... p. 7/12/72
			Poste de secours .. p. 4	Vins ..... p. 82
			Prêt à porter ..... p. 78	Voile..... p. 9
			Produits terroir	
			..... p. 78/80	<b>W</b>
			Promenade en bateau	Windsurf ..... p. 22
			sur la lagune..... p. 18	<b>Y</b>
			Promenades en mer	Yoga ..... p. 44
			..... p. 18/22	<b>Z</b>
				Zumba ..... p. 40

# Le Blue Blue

## PÊCHE



ARTICLES DE PÊCHE - CHASSE SOUS MARINE  
 APPÂTS VIVANTS **MONITEUR CONSEIL PÊCHE EN MER**

Articles de plage - Maillots de bains - Vêtements  
 Chaussures - Accessoires de mode  
 Carterie - Coutellerie - Cadeaux



En partenariat  
 avec Camineo et  
 Les Cars verts du  
 Roussillon

3 boulevard Desnoyer - 66750 saint-Cyprien  
**Tél. 04 68 37 12 45**



# AQUALAND

**SAINT-CYPRIEN**

Profitez de super plans sur :  
[www.aqualand.fr](http://www.aqualand.fr)



**OUVERT TOUS LES JOURS**

**Du samedi 17 juin au  
dimanche 10 septembre 2017**

Du 17 juin au 9 juillet de 10h à 18h

Du 10 juillet au 27 août de 10h à 19h

Du 28 août au 10 septembre de 10h à 18h

Du 4 au 10 septembre : ouvert mercredi, samedi et dimanche